



Life's Good

УКРАЇНСЬКИЙ

КАЗАКША

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ХОЛОДИЛЬНИК С МОРОЗИЛЬНЫМ ОТДЕЛЕНИЕМ

Перед включением холодильника внимательно прочитайте
данную инструкцию и всегда держите её под рукой

GA-B3*9B*QA
GA-B3*9B*CA
GA-B3*9P*QA
GA-B3*9P*CA
GA-F3*9B*QA
GA-B3*9U*QA
GA-B3*9U*CA

GA-B3*9TG**
GA-F4*9B*QA
GA-B4*9B*QA
GA-B4*9P*QA
GA-B4*9U*QA
GA-B4*9U*CA
GA-B4*9TG**

Зміст

Вступ	Таблиця з технічними характеристиками ——————	4
	Реєстрація ——————	5
	Основні заходи безпеки ——————	5
	Основні частини холодильника ——————	13
Встановлення	Кліматичний клас ——————	15
	Встановлення ——————	15
	Підготовка до роботи ——————	15
	Встановіть обмежувальні упори ——————	16
Експлуатація	Регулювання температури ——————	17
	• Холодильне відділення ——————	17
	• Морозильне відділення ——————	18
	Функції ——————	19
	• Швидке заморожування ——————	19
	• Режим відпустки ——————	19
	• Енергонезалежна пам'ять ——————	20
	• Тривожний сигнал дверцят ——————	20
	• Блокування ——————	21
	Приготування льоду ——————	21
	Розморожування ——————	21
	Дозатор води ——————	22
Рекомендації зі зберігання продуктів	Зберігання продуктів ——————	23
	Витягання/Установка шухляді мор.камери ——————	24
Догляд і обслуговування	Загальна інформація ——————	25
	Особливості в роботі холодильника ——————	25
	Заміна лампи ——————	26
	Витягиння/Установка полиці ——————	26
	Витягиння/Установка шухляді ——————	27
	Чищення і прибирання ——————	28
Можливі несправності і способи їх усунення	Можливі несправності і способи їх усунення ——————	29
	Утилізація старого холодильника ——————	30
Процедура перевішування дверей на протилежну сторону	Застережні заходи ——————	31
	Процедура перевішування дверей ——————	31

Строк служби цього холодильника складає 7 років, відраховуючи від дня його доставки до користувача.

Таблиця з технічними характеристиками двокарного холодильника:

Модель	Специфікація										
	GA-B359B*QA GA-B359B*CA GA-B379B*QA GA-B379B*CA GA-B379P*QA GA-B379P*CA GA-F399B*QA GA-F409B*QA GA-B379U*QA GA-B379U*CA GA-B379U*CA	GA-B359P*QA GA-B359P*CA GA-B379P*QA GA-B379P*CA GA-F399B*QA GA-F409B*QA GA-B409U*QA GA-B409U*CA	GA-B399B*QA GA-B399U*QA GA-B399U*CA	GA-B399P*QA GA-B409P*QA GA-B409U*QA GA-B409U*CA	GA-B399TG** GA-B409TG**	GA-B399TG** GA-B409TG**					
Номінальна напруга (В-Гц)						230 ~ 50					
Кліматичний клас	N										
Номінальний струм (А)	0.6										
Споживана потужність (Вт)	100										
-пір розморожуванні (Вт)	170										
-нагрівальний елементу (Вт)	170										
-лампи, максимальне (Вт)	20										
Обсяг (л), Нетто / Брутто	264 / 283	296 / 315		303 / 322							
-морозильне відділення (л), Нетто / Брутто	86 / 104										
-холодильне відділення (л), Нетто / Брутто	178 / 179	210 / 211		217 / 218							
Хладагент / Вага (г)	R600a 54г										
Ізоляційний газ для прорування	Циклонентан										
Габаритні розміри:											
-Висота (мм), без упаковки / у упаковці	1726 / 1815	651 / 744		651 / 744	1896 / 1985						
-Глибина (мм), без упаковки / у упаковці	595 / 655										
-Ширина (мм), без упаковки / у упаковці	67 / 74										
- Вага (кг), без упаковки / у упаковці	73 / 80		82 / 89								
Клас морозильної камери	*										
Система охолодження	No Frost										
Клас енергопотреблення, ГОСТ Р 51565-2000	A										
Споживання електроенергії, кВт*ч/рік	352	369		42							
Рівень звукової потужності, дБА.											

Примітка

Компанія-виробник залишає за собою право змінювати деякі технічні характеристики без попереднього повідомлення.

Реєстрація

Модель та серійні номери холодильника вказані на зовнішній бічній стороні виробу.
Останній є унікальним і належить тільки даному холодильникові ніякому більше.
Заповните приведену нижче таблицю і зберігаєте цю інструкцію як свідоцтво про покупку.
Також прикріпіть в цьому місці ваш чек на придбання.

Дата придбання : _____
Назва продавця : _____
Адреса продавця : _____
Телефон продавця: _____
Модель № : _____
Серійний номер : _____

Основні заходи безпеки

Щоб уникнути риски травми, збитку майну і неправильного використання виробу, обов'язково виконуйте наступні заходи безпеки. (Ознайомившись з даним посібником користувача, покладете його в надійне місце, щоб воно було під рукою). Не забудьте передати його наступному власникові холодильника.

▲ УВАГА!

Запобігання про можливість смерті або серйозної травми.

▲ ОБЕРЕЖНО!

Запобігання про можливість травми або збитку майну.

При недотриманні умов експлуатації, вказаних в даній інструкції, виготовник не несе гарантійних зобов'язань.

▲ УВАГА!

- Перед початком користування цим холодильником, необхідно його встановити і підключити відповідно до даної інструкції.
- Забороняється самостійно розбирати та ремонтувати, або вносити зміни в його конструкцію.
Це може привести до пожежі або неполадок в роботі холодильника, що загрожують травмою.
- Щоб понизити ризик пожежі, поразки електричним струмом або травмування, при експлуатації приладу, слід дотримувати основні заходи безпеки.

1. Підключення до електромережі

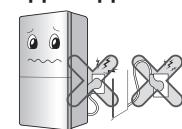
Слід використовувати лише окрему розетку.

Підключення декількох приладів до однієї розетки може привести до зайнання.



Не допускайте, щоб вилка мережевого шнура була направлена вгору або була притиснута до задньої стінки холодильника.

Це може привести до потрапляння води на вилку, або вилка може бути пошкоджена, що може стати причиною пожежі або поразки електричним струмом.



Не допускайте перегину мережевого шнура і передавлення важким предметом.

Це може привести до пошкодження шнура. Пошкоджений мережевий шнур може стати причиною пожежі або поразки електричним струмом.



Не міняйте мережевий шнур і не змінюйте його довжину.

Пошкоджений мережевий шнур може стати причиною пожежі або поразки електричним струмом.



Якщо шнур живлення пошкоджений, заміна повинна вироблятися сервісним представником виробника або іншим кваліфікованим фахівцем з необхідною підготовкою.

Не тягніть мережевий шнур і не торкайтесь до вилки вологими руками.

Це може привести до поразки електричним струмом або травми.



Перед включенням приладу в мережу, очистіте вилку від можливих забруднень і щільно увіткніть в розетку.

Пил, волога або нестійке з'єднання може стати причиною займання або поразки електричним струмом.



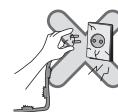
Перевірте наявність заземлення.

Неправильне заземлення може привести до пробою і поразки електричним струмом.



Коли мережевий шнур, вилка або корпус розетки пошкоджений, підключення приладу заборонене.

Це може привести до поразки електричним струмом, короткого замикання і займання.



2. При експлуатації холодильника

Не ставте важкі або небезпечні предмети, вази з кольорами, чашки, косметичні, медикаменти або які-небудь ємності з водою на холодильник.

При відкритті або закритті дверей предмет може впасти і привести до травми, займання або поразки електричним струмом.



Не тримаєтесь за двері, полиці, розташовані в дверях морозильної камери або холодильного відсіку.

Це може привести до падіння холодильника або пошкодження рук. Особливо уважно стежте, щоб цього не робили діти.



Не встановлюйте холодильник у вологому місці або у місці, де на нього можуть потрапляти краплі дощу або води.

Це може привести до короткого замикання, займання і травм.



Не зберігайте у холодильнику або поряд із ним будь-які займисті речовини, такі як ефір, бензин, спирт, медичні препарати, зріджений газ, аурозолі або косметику.

Це може стати причиною вибуху або займання.



Не ставте у холодильник запалену свічку для усунення запахів.

Це може стати причиною вибуху або займання.



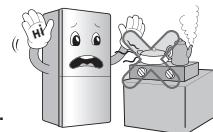
Не зберігайте у холодильнику медичні або хімічні препарати.

Холодильник не призначений для зберігання чутливих до температури речовин. Можуть погіршитися властивості речовин або відбуватися небажані хімічні реакції.

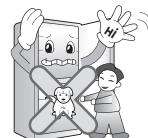


Не розміщуйте холодильник поряд із нагрівальними пристроями.

Це може стати причиною займання.

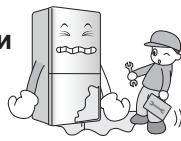


Ніколи не поміщайте у холодильник домашніх тварин.



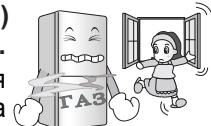
Якщо холодильник попав у воду, користуйтесь йм лише після перевірки представником сервісного центру.

Інакше це може привести до поразки електричним струмом або пожежі.



При виявленні вихіду газа не торкайтесь холодильника чи місця пошкодження (вихіду газа) і терміново провітріть приміщення.

В цему холодильнику використовується безпечний для оточующого середовища холодильний агент - природний газ (ізобутан R600a), то даже невелика його кількість (80-90 гр.) може бути причиною пожежі. Якщо газ вийшов із-за пошкодження при переміщенні холодильника, встановленні чи експлуатації холодильника, люба мілка іскра може привести до займання. Для подальшої експлуатації звернетесь в сервісний центр.



Не розпилияйте воду усередині або зовні холодильника, і нечистіте холодильник бензином або розчинником.

Це може привести до короткого замикання, займання і травм.



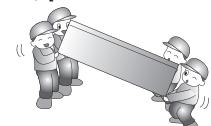
Не просовуйте руки під днище холодильника.

Металеві кромки днища можуть привести до травми.



Переміщайте холодильник за рукоятки, розташовані в днища спереду і ззаду зверху.

Інакше руки можуть зісковзнути, що стане причиною травми.



Відкриття або закриття дверей холодильника може травмувати осіб, що стоять поряд. Будь ласка, будьте обережні.

При відкритті або закритті дверей вони можуть притиснути руку або ногу, або дитина може вдаритися об край.



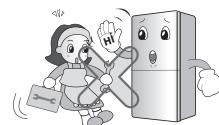
При виявленні незвичного запаху або диму від холодильника негайно відключіть його від розетки і зверніться до сервісного центру.

Це може бути ознакою спалаху.



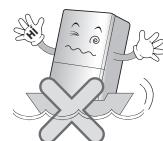
Не дозволяйте кому-небудь, окрім кваліфікованого фахівця, проводити ремонт і обслуговування холодильника.

Невиконання цієї вимоги може стати причиною травми, ураження електричним струмом або займання.



Користуйтесь холодильником виключно у побутових цілях (не зберігайте у ньому лікарські або хімічні матеріали, не встановлюйте на суднах тощо).

Це може викликати такі небажані наслідки, як займання, ураження електричним струмом, псування матеріалів або хімічні реакції.



При утилізації холодильника видаліть замки на дверцях.

Це допоможе уникнути блокування дитини всередині холодильника.



Холодильник потрібно встановлювати на міцній і рівній підлозі.

Ящо холодильник встановлений на хиткій підлозі, його падіння під час відкривання або закривання дверцят, що може привести до травми або смертельного результату.



Не допускайте потрапляння рук і металевих предметів у вихідний отвір холодного повітря, під кожух та під дно холодильника, а також за теплостійку решітку (випускний отвір) на задній стінці.

Це може стати причиною ураження електричним струмом або травми.



▲ УВАГА!

Недотримання цієї інструкції може стати причиною травми або ушкодження домівки або меблів. Будь-ласка, завжди будьте обережними.

Для утилізації холодильника зверніться у спеціальну службу.

Хладагент і ізоляційний газ, використований у цьому холодильнику, вимагає особливих заходів утилізації. Перед утилізацією переконайтесь, що жодна трубка на тильній стороні виробу не подшкоджена.



Не торкайтесь продуктів або посуду у морозильному відділенні вологими руками.

Це може стати причиною обмороження.



Ящко ви відключили холодильник від розетки, зачекайте щонайменше 5 хвилин перед Тим, як підключити його знову.

Інакше можуть виникнути збої у роботі холодильника.



Не кладіть пляшки у морозильне відділення.

Рідина замерзає і може зруйнувати пляшку, яка потім може травмувати вас.



При відключенні від розетки не тягніть за шнур, а міцно візьміть вилку і вийміть її із розетки.

Витягання за шнур може статися ураження електричним струмом або зайнання внаслідок короткого замикання.



Штепсель живлення двокамерного холодильника повинен розміщуватися у такому місці, де є можливість легко його досягти і швидко відключити холодильник від мережі в аварійному випадку.

Ящко холодильник не використовується на протязі якогось подовженого періоду, необхідно витягти його штепсель із розетки. Будь-яке пошкодження ізоляції може спричинити пожежу.

Не дозволяйте дітям торкатися, а тим паче бавитися з панеллю керування, що розташована на лицьовій стороні холодильника.

▲ ОБЕРЕЖНО!

Прилад не призначений для використання особами (включаючи дітей) із зниженими фізичними, почуттєвими або розумовими здібностями здатностями або за відсутності у них життєвого досвіду або знань, якщо вони не знаходяться під контролем або не проінструктовані про використання приладу особою, відповідальною за їх безпеку.
Діти повинні знаходитися під контролем для недопущення гри з приладом.

- Якщо цей холодильник буде вбудован чи встановлен в закритому місці, держіть вентиляційні отвори відкритими.
- Не застосовуйте для прискорення розморожування механічні прилади, якщо вони не були рекомендовані виробником.
- Не пошкоджуйте охолоджуючий контур.
- Не вмикайте усередині відділення для продуктів електричних приладів, якщо тільки вони не рекомендовані виробником.



▲ УВАГА!

В якості холодильного агента використовується R600a або R134a.

Подивітесь таблицю з технічними даними на внутрішній бічній стороні холодильного відділення виробу, щоб відомити, який холодаагент використовується у вашому холодильнику.

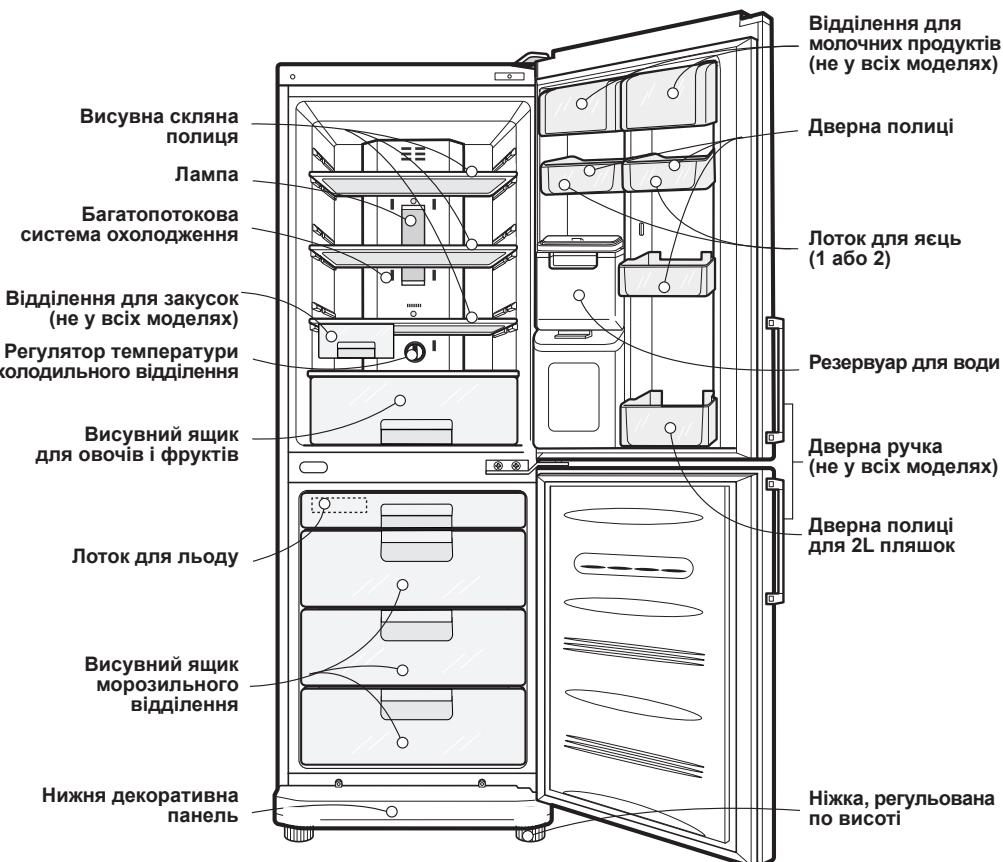
Ізобутан (R600a) - це високоекологічний природний газ, але він пожежонебезпечний. При переміщенні і встановленні холодильника слідкуйте за тим, щоб ніякий елемент охолоджуючого контура не був зіпсані чи пошкоджен. Розбризгування холодаагента із трубок може привести до займання чи травми глаз. Якщо ви виявите вихід газа, запобігайте отворівого полум'я чи інших істочників займання. Провітріть приміщення в якому знаходиться холодильник кілька хвилин.

Для того, щоб уникнути отримання вогнебезпечної суміші газа і повітря, при виявленні течі в охолоджуючим контурі, розмір приміщення, в якому розміщується холодильник, залежить від кількості холодаагента. На кожні 8 гр. хладогента R600a в холодильнику потрібно 1m² приміщення. Кількість хладогента в цему холодильнику вказана на інформаційній таблиці, всередині холодильника.

Забороняється підключати холодильник, який має які-небудь сліди пошкодження. Якщо ви сумліваетесь, зв'яжіться з продавцем.

Основні частини холодильника з діспенсером

Моделі:
GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA



Примітка

Якщо у Вашому холодильнику відсутні деякі вказані на малюнку частини, можливо, вони не входять в комплект постачання даної моделі і використовуються тільки в інших моделях. Компанія-виробник має право вносити зміни в комплектацію без попереднього повідомлення.

Основні частини холодильника

Моделі:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9TG** ;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9U*CA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9U*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9U*CA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9TG**

Дисплейна панель
(не у всіх моделях)

Висувна скляна
полиця

Лампа

Багатопотокова
система охолодження

Відділення для закусок
(не у всіх моделях)

Регулятор температури
холодильного відділення

Висувний ящик
для овочів і фруктів

Лоток для льоду

Висувний ящик
морозильного
відділення

Нижня декоративна
панель

Відділення для
молочних продуктів
(не у всіх моделях)

Дверна полиця

Лоток для яєць
(1 або 2)

Дверна ручка
(не у всіх моделях)

Дверна полиця
для 2L пляшок

Ніжка, регульована
по висоті

Примітка

Якщо у Вашому холодильнику відсутні деякі вказані на малюнку частини, можливо, вони не входять в комплект постачання даної моделі і використовуються тільки в інших моделях. Компанія-виробник має право вносити зміни в комплектацію без попереднього повідомлення.

Встановлення

Кліматичний клас

Обладнання призначено для експлуатації в обмеженому діапазоні температури навколошнього середовища в залежності від кліматичного пояса. Не можна виходити ні за нижню, ні за верхню границі діапазону. Кліматичний клас, відповідний до Вашого обладнання, зазначений на таблиці з технічними даними на внутрішній бічній стороні холодильного відділення.

Кліматичний клас	Допустима температура навколошнього середовища
SN	+10 °C до 32 °C
N	+16 °C до 32 °C
ST	+18 °C до 38 °C
T	+18 °C до 43 °C

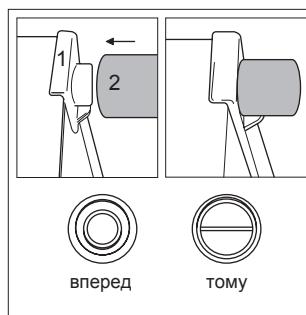
Встановлення

- Правильно виберіть місце. Встановіть прилад так, щоб ним було зручно користуватися.
- Не ставте його поряд з джерелами тепла, під прямим сонячним промінням або у вологому середовищі.
- Встановіть обмежувальні підпори в верхні кути пристрою як показано на малюнку 1.
Підпори поставляються в дверній корзині всередині холодильної камери.
- Для ефективної роботи холодильника і для вільної циркуляції повітря навколо приладу, забезпечте достатньо простору з обох боків і зверху приладу, а також не менше 5 см ззаду на малюнку 2.
- Не знімайте круглі наклейки на тильній стороні холодильника. Вони виконують декоративну функцію, закриваючи технологічні отвори.
- Щоб уникнути вібрації, прилад необхідно вирівняти. При необхідності компенсуйте нерівність підлоги за допомогою регулювальних гвинтів. Для того, щоб дверці закривалися легко, холодильник повинен бути злегка нахилений назад. Регулювальні гвинти легко обертаються при легкому нахилі корпусу холодильника. Для того, щоб опустити передню частину холодильника, обертаєте регулювальні гвинти проти годинникової стрілки (↪), а для того, щоб підвести - за годинниковою стрілкою (←).
- Ретельно вимийте холодильник і витріть весь пил, що накопичився під час транспортування.
- Встановіть усі знімні частини холодильника на місце (контейнер для льоду тощо). Вони упаковані окремо для запобігання пошкодженню при транспортуванні.
- Вставте вилку шнура живлення в розетку. Не включайте в цю ж розетку інші електроприлади.

Підготовка до роботи

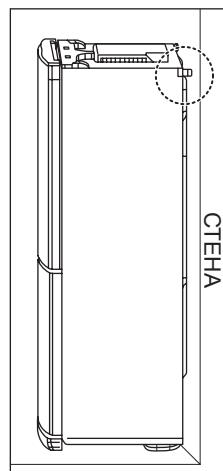
При першій установці холодильника дайте йому попрацювати 2-3 години, щоб у ньому встановилася нормальна робоча температура, і тільки тоді заповнюйте його свіжими або замороженими продуктами. Якщо ви вимикали холодильник з розетки, зачекайте 5 хвилин, перш ніж знову вмикати його. Холодильник готовий до роботи.

Встановіть обмежувальні упори



малюнку 1

Встановіть обмежувальні упори 2 на деталі 1 до упору



малюнку 2

Деталь 2 знаходиться в лотку дверцята холодильної камери холодильника

▲ УВАГА!

Ця деталь має бути встановлена для більшої ефективності роботи холодильника

Примітка

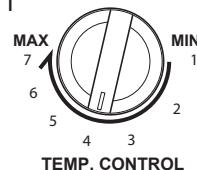
Обмежувальні упори знаходяться в лотку дверцята холодильної камери холодильника.

Регулювання температури

Холодильне відділення

У холодильнику є два регулятори, які дозволяють регулювати температуру в морозильному і в холодильному відділеннях.

- Спочатку встановіть регулятор температури TEMP.CONTROL в положення «4». Потім встановіть необхідну температуру в холодильному відділенні.
- Якщо ви хочете злегка підвищити або знизити температуру усередині відділення, поверніть ручку у напрямі позначок MIN або MAX відповідно. Якщо навколошня температура низька, встановіть регулятор TEMP.CONTROL у положення MIN.



Індикаторна панель регулятора температури

	GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA Цифровий індикатор (88)	GA-B3*9B*QA; GA-B3*9P*QA; GA-B3*9U*QA GA-B4*9B*QA; GA-B4*9P*QA; GA-B4*9U*QA Шкальний індикатор
Функціональна дисплейна панель		
	GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG** ЖК дисплей	
	< Зовнішній тип >	
	<p>Кнопка швидкого заморожування</p> <p>Кнопка регулювання температури морозильного відділення</p>	<p>Кнопка блокування</p> <p>Кнопка режиму відпустки</p>

Експлуатація

< Внутрішній тип >

Моделі:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA

< Цифровий індикатор 88 >



Морозильне відділення

< Зовнішній тип >

Моделі:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA

Моделі:

GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;

< Цифровий індикатор 88 >



< Шкальний індикатор >



< ЖК дисплей >



< Цифровий індикатор 88 >



< Внутрішній тип >

Моделі:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA

- При натисненні кнопок регулювання температури, значення температури у морозильному відділенні повторюються у наступному порядку:

Індикатор температури морозильного відділення цифрового типу 88 (зовнішнього й внутрішнього типів або ЖК дисплей):

-18°C → -19°C → -20°C → -21°C → -22°C → -23°C
→ -15°C → -16°C → -17°C → -18°C

Індикатор температури морозильного відділення шкального типу:

-19°C → -21°C → -23°C → -15°C → -17°C

Примітка

Поточна температура усередині холодильника залежить від стану продуктів, оскільки температура, що показується на індикаторі, є заданою, а не поточною температурою усередині холодильника. На початку використання ефективність охолодження досить слабка, тому відрегулюйте температуру через 2~3 дні користування холодильником.

Швидке заморожування

Функції

- Якщо необхідно швидко заморозити продукти - скористайтеся функцією «Швидке заморожування». Натисніть кнопку «SUPER FRZ.», «EXPRESS FRZ.» або «SUPER FRZ./VACATION» (в залежності від моделі) один раз, після чого спалахне відповідний індикатор і почнеться процес швидкого заморожування.
- Час роботи режиму «Швидке заморожування» складає 3 години. Після закінчення часу, холодильник автоматично повертається до раніше встановленого температурного режиму.
Якщо ви хочете припинити операцію швидкої заморозки, натисніть кнопку «SUPER FRZ.», «EXPRESS FRZ.» або «SUPER FRZ./VACATION» ще раз, індикатор погасне, операція швидкого заморожування припиняється і холодильник повернеться в ісхідний стан.

< Зовнішній тип >

Моделі:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;

Моделі:
GA-B3*9TG; GA-B4*9TG****



Режим відпустки

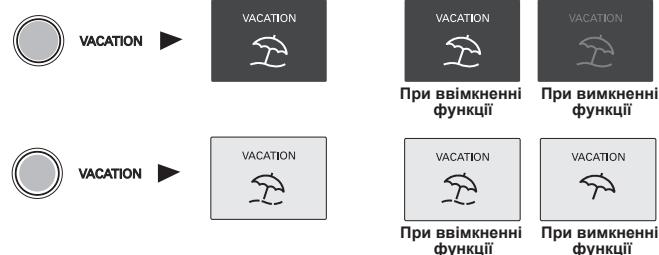
Ця функція переводить холодильник у режим енергозбереження. Це корисно, коли ви виїжджаєте на декілька днів, кількість споживаної енергії зменшується до мінімуму. Цей режим включається натисканням кнопки «VACATION» або «SUPER FRZ. / VACATION» (в залежності від моделі). При цьому спалахує індикатор. Повторне натискання на кнопку виключає режим енергозбереження.

Експлуатація

< Зовнішній тип >

Моделі:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;



< Внутрішній тип >

Моделі:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA



Примітка

< Внутрішній тип >

Натисніть «SUPER FRZ. / VACATION» один раз, після чого спалахне відповідний індикатор «VACATION» (Відпустку) і включається режим енергозбереження. Повторне натискання на кнопку «SUPER FRZ. / VACATION» вимикає режим енергозбереження і включає режим «SUPER FRZ.» (Швидке заморожування). Дія швидкої заморозки триває приблизно 3 години. При завершенні операції, холодильник автоматично повертається в ісхідний стан. Третє натискання «SUPER FRZ. / VACATION» відключає всі режими, інформаційне табло гасне.
«off» → «VACATION» → «SUPER FRZ.» → «off»

Енергонезалежна пам'ять

< Внутрішній тип >

Моделі:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA

Ця функція зберігає, виставлені користувачем, установки температури у разі відключення електроенергії або збоях в електромережі.

Після поновлення подачі електроенергії усі налджування будуть відновлені.

Тривожний сигнал дверцят

< Внешний тип >

Моделі:

GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG**

Ящко дверцята холодильника залишаються відкритими на протязі деякого часу, починає звучати тривожний сигнал.

Блокування

< Зовнішній тип >

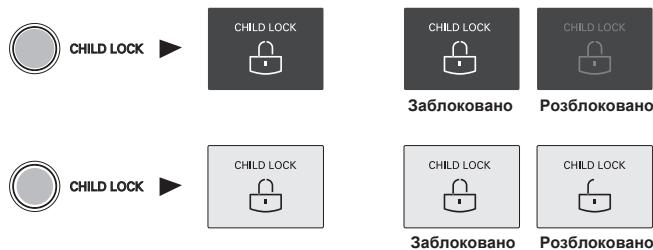
Моделі:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;

Моделі:

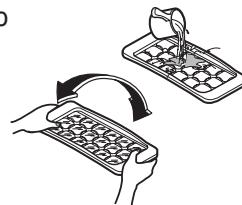
GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG**

- При включені режиму блокування інші кнопки блокуються.
- Послідовне натискання кнопки «CHILD LOCK» включає і вимикає блокування (для блокування або розблокування натисніть кнопку «CHILD LOCK» і утримуйте її 3 секунди).



Приготування льоду

- Щоб приготувати кубики льоду, заповніть лоток для льоду водою і помістіть його в морозильне відділення.
- Якщо лід потрібний терміново, натисніть кнопку «SUPER FRZ.», «EXPRESS FRZ.» або «SUPER FRZ. / VACATION» (в залежності від моделі) .
- Щоб вийняти кубики льоду, візьміться за краї лотка і злегка поверніть їх в протилежні сторони.



Примітка

Щоб кубики легко виймалися, спочатку полийте лоток питною водою.

Розморожування

Розморожування виконується автоматично. При розморожуванні вода стікає в лоток випарника і випаровується.

Моделі:
GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA
Встановлення

Дозатор води



Компоненти

Зберіть Клапаний пристрій і встановіть його у отвір на дверцях.

Наловнювання Резервуара для води

1. Встановивши Резервуар для води в дверці, поверніть його ручку назад, відкрийте Малу кришку і залийте питну воду.
* Наливаючи воду, стежте за індикатором наповнення на Резервуарі для води.
* Максимальний об'єм складає 3,0 літра.
2. Натиснувши, закрійте Малу кришку.
3. Наливши воду, зафіксуйте Ручку резервуара у належній позиції.

Як користуватися дозатором

1. Натисніть стаканом на Важіль дозатора.
2. Вода наливається, поки стакан натискає на Важіль дозатора.
3. Акуратно приберіть стакан, щоб вода не пролилася.

▲ УВАГА!

Не наливайте в Резервуар нічого, окрім питної води, зокрема газовані напої, молоко і сік.
Це особливо відноситься до напоїв з м'якоттю (вони можуть привести до несправності пристрою).

Рекомендації зі зберігання продуктів

Зберігання продуктів

- Не зберігайте при низькій температурі продукти, які від цього втрачають якість, наприклад, банани або дині.
- Завжди чекайте, поки продукти остигнуть до кімнатної температури. Ніколи не ставте в холодильник і морозильне відділення гарячі продукти. Це може привести до псування інших продуктів і втрати електроенергії.
- Зберігайте продукти в контейнерах з кришками. Це запобігає випаровуванню вологи і сприяє збереженню смаку і живильних властивостей продуктів.
- Стежте за тим, щоб продукти не блокували вентиляційні отвори. Безперешкодна циркуляція холодного повітря забезпечить рівномірність температурного режиму всередині холодильника.
- Не слід часто відкривати двері холодильника. Часте відкриття дверей веде до попадання в холодильник теплого повітря, що викликає підвищення температури, що приводить до втрати електроенергії і можливого псування продуктів.
- Для безперешкодного регулювання температури не ставте продукти біля ручки регулятора температури.
- Не ставте на дверні полиці занадто багато продуктів, оскільки вони можуть заважати щільному закриванню дверей.
- Не зберігайте в морозильному відділенні пляшки, тому що при заморожуванні вони можуть лопнути.
- Не можна повторно заморожувати продукти, що відтанули. Це приводить до втрати смакових і живильних властивостей продуктів.

Примітка

Якщо холодильник знаходиться в теплому і сирому місці і його дверці часто відкриваються, або в ньому зберігається багато овочів, усередині може утворюватися волога, що не впливає на роботу приладу. Витріть вологу чистою ганчіркою.

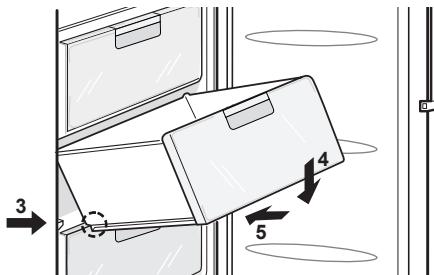
**Витягання /
Установка шухляді
морозильної камери**

- Для забезпечення гарної циркуляції повітря в пристрої, вставте шухляди морозильної камери до упору.
- При зберіганні в морозильній камері великої кількості продуктів середню шухляду морозильної камери можливо витягти та складати продукти безпосередньо на продуктах, укладених у нижню шухляду.
- Щоб витягти будь-який з ящиків морозильної камери, необхідно виконати наступні дії:
 - 1) Підтягніть шухляду до упору;
 - 2) Піdnіміть її за передню частину і потягнувши на себе, витягніть.



- При установці шухляді назад, необхідно зробити аналогічні дії у зворотній послідовності:
 - 3) Поставте шухлядь на напрямні під кутом 45 °;
 - 4) Опустіть передню частину шухляді паралельно напрямних;
 - 5) Засуньте шухлядь усередину до упору.

При цьому слід стежити, щоб не було перекосу.



▲ УВАГА!

При експлуатації ящиків і полиць,
не застосовуйте надмірних зусиль і грубу силу -
це може привести до ушкоджень холодильника!

	Загальна інформація
Збій живлення	<ul style="list-style-type: none">• Збій живлення тривалістю 1~2 години не приведе до псування продуктів. Проте, в цей час краще якомога рідше відкривати дверці холодильника.
При переїзді	<ul style="list-style-type: none">• Вийміть усі продукти і надійно закріпіть усі рухомі частини холодильника за допомогою клейкої стрічки.• Укрутіть гвинти регулювання висоти всередину до упору щоб уникнути пошкодження підлоги і перешкоджанню пересуванню холодильника.
Протиконденсатна трубка	<ul style="list-style-type: none">• Навколо лицьової сторони холодильника, а також у перегородці між холодильним і морозильним відділеннями проходить противоконденсатна трубка, яка нагрівається в процесі роботи компресора. Вона запобігає утворенню конденсату.• Відразу після установки, а також, якщо температура в кімнаті висока, холодильник може нагріватися. Це абсолютно нормально.
▲ ОБЕРЕЖНО!	<p>Особливості в роботі холодильника</p> <p>В результаті температурних деформація складових частин холодильного приладу може чутися «потріскування», що не є дефектом і не впливає на працездатність приладу.</p> <p>Характерні звуки включення терморегулятора і компресора є нормальними звуками, що виникають при роботі електроустаткування приладу.</p> <p>Хладагент, циркулюючий усередині системи охолоджування, може неголосно булькати, навіть якщо компресор не працює.</p> <p>Не турбується, це здійснено нормально.</p> <p>В процесі роботи холодильника можуть бути чутні:</p> <ul style="list-style-type: none">- клацання спрацьовування датчика-реле температури;- дзюрчання хладагента, циркулюючого по трубках холодильної системи;- легкі потріскування при температурних деформаціях матеріалів. <p>Дані звуки не пов'язані з яким-небудь дефектом і носять функціональний характер.</p>



Заміна лампи

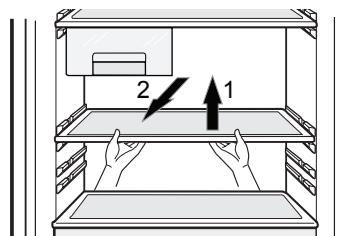
1. Вийміть вилку шнура живлення з розетки.
2. Вийміть полиці з холодильного відділення.
3. Для зняття кришки лампи, просуньте під кришку плоску викрутку і витягніть кришку назовні.
4. Виверніть лампу проти годинникової стрілки.
5. Встановіть нову лампу і виконайте вказані операції у зворотному порядку. Нова лампа повинна мати ті ж характеристики, що і замінена.
6. МАКСИМАЛЬНА потужність лампи не повинна перевищувати 20 Вт.



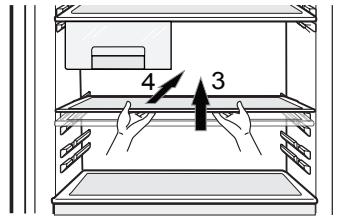
▲ УВАГА!

Витягання/ Установка полиці

- Щоб витягувати полицю з холодильника спочатку трохи підведіть її (1), а потім потягніть на себе (2). При неправильному витяганні, можливе пошкодження внутрішніх частин холодильника.



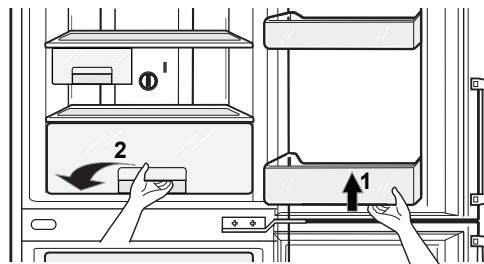
- Щоб встановити полицю в холодильник дійте аналогічно: спочатку підведіть передній край полиці (3), а потім засувайте її в холодильник (4). При неправильній установці, можливе пошкодження внутрішніх частин холодильника.



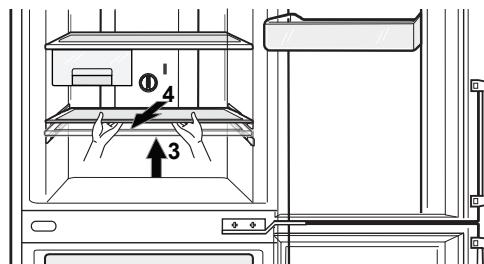
Витягання / Установка шухляди

Щоб витянути нижню шухляду з холодильної камери, необхідно виконати наступні дії:

- 1) Спочатку зніміть нижню полицю з дверей, піднявши її вгору;
- 2) Підтягніть шухляду до упору, підніміть її за передню частину і потягнувши на себе, витягніть;



- 3) Підніміть кришку шляді за передню частину і потягнувши на себе, витягніть її;



- 4) При установці шухляді назад, необхідно зробити аналогічні дії у зворотній послідовності.

▲ УВАГА!

При неправильному витяганні або установці, можливо пошкодження внутрішніх частин холодильника.

Примітка

Гарантія не розповсюджується на механічні пошкодження (тріщини, відколи, вм'ятини, сліди розтину і т.п.), викликані порушенням правил зберігання, перевезення, експлуатації та обслуговування холодильника, приложення надмірного фізичного впливу.

**Перед початком
прибирання**

Чищення і прибирання

Не забудьте вимкнути холодильник з розетки.

**Зовнішні поверхні
холодильника**

Зовнішні поверхні холодильника промивають м'якою тканиною з теплою водою або розчином миючого засобу. Якщо для миття використовується миючий засіб, промийте поверхню чистою водою і протріть сухою тканиною.

**Внутрішні поверхні
холодильника**

Як вказано вище.

**Решітка і
водозбірник**

Зніміть решітку, чистою тканиною витріть вологу з дверцят і з водозбірника.

**Зовнішня частина
дозатора**

Чистою тканиною витріть вологу з дозатора води і важеля дозатора.

**Резервуар
для води**

1. Підніміть резервуар для води, натиснувши на фіксуючий важіль внизу, і потім вийміть його.
2. Зніміть велику кришку резервуара, нейтральним миючим засобом повністю прочистіть і промийте резервуар ззовні і зсередини.

**Кришка резервуара
(велика і мала)**

Нейтральним миючим засобом повністю прочистіть і промийте велику і малу кришки резервуара. Приділіть особливу увагу жолобку в кришці контейнера. Його зручніше мити невеликою щіткою.

**Клапанний
пристрій**

Промийте і добре прополосіть клапанній пристрій за допомогою невеликої щітки. Промийте його, одночасно рухаючи нижню частину клапанного пристрою. Не забудьте встановити ущільнюючу гумову прокладку, зняту на час миття, щоб уникнути протікання води.

**Після
прибирання**

Переконайтесь, що шнур живлення не пошкоджений, розетка не перегрілася і вилка щільно вставлена в розетку.

▲ УВАГА!

Після миття водою просушіть холодильник м'якою тканиною.

Не використовуйте для миття холодильника абразивні миючі засоби, бензин, розчинник, гас, соляну кислоту, окріп, металеві щітки і т.п., так як вони можуть пошкодити деталі холодильника.

Прочитайте цей розділ або зателефонуйте до Служби підтримки клієнтів, перш ніж звертатися в Службу сервісу.

Це може заощадити ваші час і гроші.

У цьому списку приведені найбільш поширені ситуації, які не є результатом поганої якості збірки або матеріалів.

Неполадка

Холодильник не працює

Дуже висока температура в холодильному або морозильному відділенні

Вібрація, деренчання або незвичайний шум

Іній або кристали льоду на заморожених продуктах

Краплі водогi на корпусi холодильника

Можлива причина

- Вилка могла випасті з розетки.

Надійно вставте вилку в розетку.

- Можливо, перегорів запобіжник або відключився автоматичний переривач у квартирі.

Ввімкніть автоматичний переривач і при необхідності замініть запобіжник.

- Збій живлення.

Перевірте наявність світла в будинку.

- Неправильно встановлений регулятор температури.

Див. розділ «Регулювання температури».

- Холодильник розташований дуже близько до джерела тепла.

Дуже часто відкривалися дверці холодильника при високій температурі повітря в кімнаті.

- Дверці холодильника залишалися відкритими протягом тривалого часу.

Продукти перешкоджають щільному закриттю дверцят або блокують вентиляційні отвори у морозильному відділенні.

- Поверхня, на якій встановлений холодильник, можливо, нерівна, або холодильник встановлений ненадійно.

Вирівняйте холодильник за допомогою гвинта регулювання висоти.

- Сторонні предмети на задній стінці холодильника.

- Можливо, дверці були закриті нещільно, або продукти заважають їм закритися до кінця.

- Дверці відкриваються дуже часто або на довгий час.

Іній усередині упаковки - нормальне явище.

- Подібне зазвичай виникає в місцях з підвищеною вологістю.

Видаліть вологу сухою ганчіркою.

Неполадка

Усередині
збирається волога

Неприємний запах

Дверці
закривається
нешкільно

Не працює
внутрішнє
освітлення

Примітка

Можлива причина

- Дверці відкриваються дуже часто або на довгий час.
- Коли вологість повітря висока, при відкритті дверцят холодильника всередину потрапляє волога.
- Продукти, що мають сильний запах, слід покласти в щільно закриту тару або добре загорнути.
- Перевірте, чи немає продуктів, що зіпсувалися.
- Потрібно вимити внутрішні поверхні холодильника.
Див. розділ «Чищення і прибирання».
- Продукти заважають закриванню дверцят.
Пересуньте продукти, які заважають закриванню дверцят.
- Холодильник не вирівняний.
Відрегулюйте гвинти регулювання висоти.
- Поверхня, на якій встановлений холодильник, можливо, нерівна, або холодильник встановлений ненадійно.
Трохи підніміть холодильник спереду за допомогою регулювальних гвинтів.
- Відсутнє живлення.
- Потрібно замінити лампу.
Див. розділ «Заміна лампи».

Додаткову інформацію з обслуговування і використання Вашого холодильника Ви можете знайти на офіційному сайті компанії LG в розділі «Типові питання» (<http://lg.com/ru/refhelp/>).

Утилізація старого холодильника

1. Якщо на Вашому виборі є така етикетка з перехрещеним баком для сміття на коліщатах, це означає, що на Ваш холодильник розповсюджується дія Європейської Директиви 2002/96/ЕС.
2. Всі електричні та електронні вибори повинні бути утилізовані окремо від побутового сміття через спеціально установи, призначені державною або місцевою владою.
3. Правильна утилізація Вашого старого холодильника допоможе запобігти негативного впливу на стан оточуючого середовища та на здоров'я людей.
4. За більш докладною інформацією, щодо утилізації Вашого старого холодильника, звертайтесь до органів місцевої влади, до призначеної для утилізації установи, або до магазину, де Ви придбали Ваш холодильник.



Перевішування дверей

У вашому холодильнику передбачена можливість перевішування дверей для того, щоб пристрій відповідав обстановці на вашій кухні.

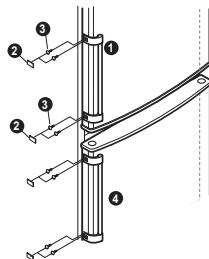
Застережні заходи

1. Перш, ніж розпочати перевішування дверей, заберіть всі продукти і незафіксовані деталі (полице, лотки) з холодильника/морозильника.
2. Для відгинчування чи загвинчування болта скористайтеся гайковим ключем.
3. Не кладіть холодильник/морозильник на підлогу. Це може привести до несправності.
4. Дотримувати обережності і не упустіть двері в процесі розбирання або складання.

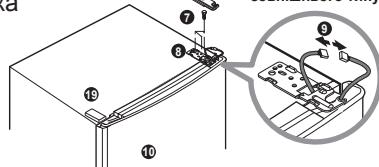
Перевішування дверей

1. Щоб зняти дверну ручку ① двері холодильної камери ⑩, спочатку потрібно вдалити ковпачки ②, а потім відгинити гвинти ③ в напрямку проти годинникової стрілки. Ручка двері ④ морозильної камери ⑩ знімається так само, як і ручка холодильної камери. Для моделей з прихованими ручками перестановка ручок не потрібно.
2. Відгинтивши гвинт ⑥ кришки верхньої петлі ⑤ зніміть кришку петлі ⑤ і відключіть сполучний кабель ⑨ (тільки для моделей з дисплеєм зовнішнього типу). Відгинити болти ⑦, що кріплять верхню петлю ⑧, і обережно зніміть двері холодильної камери ⑩. Зніміть заглушку ⑯.
3. Зніміть верхню кришку двері ⑫ (тільки для моделей з дисплеєм зовнішнього типу), витягніть кабель ⑯ і встановіте його в отвір на протилежній стороні двері. Встановіть верхню кришку двері ⑫ на місце.
4. Відкрутити гвинт ⑪, розташований під дверима холодильника і перемістіть дверний упор ⑬ на протилежну сторону. Закрутити гвинт ⑪.
5. Перемістіть пластикові втулки ⑭ (для всіх типів дисплея) і ⑮ (тільки для моделей з дисплеєм внутрішнього типу) на протилежну сторону.
6. (Тільки для моделей з дисплеєм зовнішнього типу). За допомогою плоскої викрутки натискніте і знявши ковпачки ⑯ з передньої панелі ⑯ і відкрутити гвинти ⑯ ⑰, зніміть панель, перемістіть кабель ⑯ у протилежну сторону. Після встановлення панелі ⑯ на місце, укрутіть гвинти ⑯ ⑰ і закрійте їх голівки ковпачками ⑯.

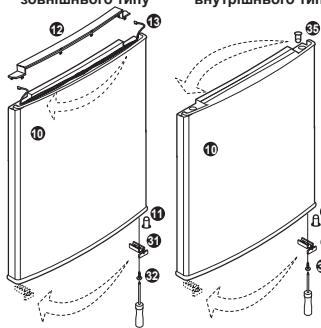
1. Тільки для моделей із зовнішніми дверними ручками



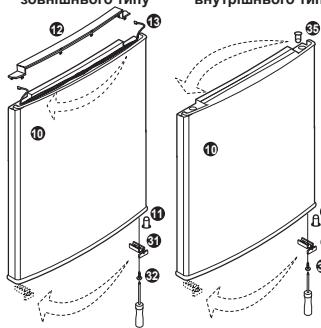
2. Для дисплея зовнішнього типу



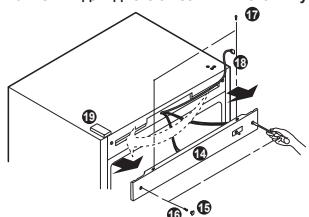
3,4. Якщо дисплей зовнішнього типу



4,5. Якщо дисплей внутрішнього типу



6. Тільки для дисплея зовнішнього типу



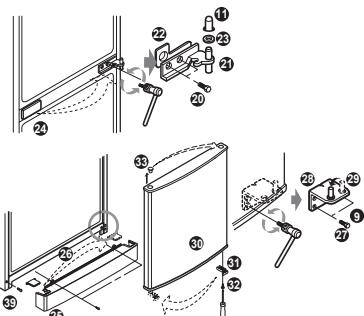
7. Відкрутити болти **20** середньої петлі **21**, зніміть середню петлю і підніміть двері морозильної камери **30**, щоб зняти її. Зніміть заглушку **24** і встановіть її на місце знятої середньої петлі **21**. Відкрутити гвинти, що з'єднають нижню декоративну панель **25** перемістіть кришку **26** на протилежну сторону. Відгвинтити штир **28** нижньої петлі **29**, обертаючи його проти годинникової стрілки, і вкрутіть його в протилежний отвір. Відгвинтити болти **27**, що кріплять нижню петлю **29** і болт **39** на корпусі холодильника. Відкрутити гвинт **32** на нижній стороні двері, фіксуючий упор **31** двері морозильної камери **30**, перемістити упор **31** на протилежну сторону в спеціально призначене місце і зафіксуйте його. Перемістити верхній ковпачок **33** на протилежну сторону.

8. Прикладіть зняту нижню петлю **29** до отворів, розташованих на протилежній стороні корпусу і закріпить її болтами **27**. Вкрутіть болт **39** в корпус з протилежної сторони. Після закріплення нижньої декоративної панелі **25**, встановити двері морозильної камери **30** на штир нижньої петлі **29**. Розверніть зняту середню петлю **21** віссю назовні і закріпіть її болтами **20** (затягувати болти слід акуратно, щоб не подряпати двері). Встановити шайбу **23** на середню петлю **21**.

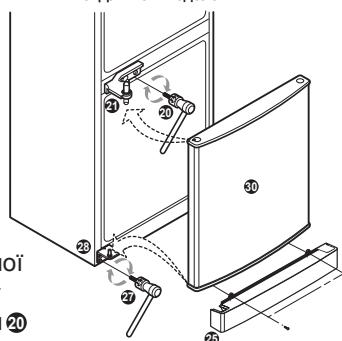
9. Встановити двері холодильної камери **10** шляхом сполучення отвору в нижній частині двері і штиря середньої петлі **20**. Потім встановити верхню петлю **37**, що поставляється в комплекті з холодильником, помістивши штир у відповідний верхній отвір двері холодильної камери **10**. З'єднаєте разъєми кабелю **9** (тільки для моделей з дисплеєм зовнішнього типу). Закріпіти верхню петлю **37** за допомогою болтів **7**. Встановити кришку верхньої петлі **36** і закріпіти її гвинтом **6**. Встановити заглушку **34**, що поставляється в комплекті з холодильником.

10. Перемістити заглушки **38** на протилежну сторону дверей. Встановити ручки дверей **1** **4** на протилежну сторону і закріпіти їх за допомогою гвинтів **3**, встановити ковпачки **2**.

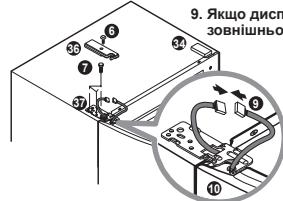
7. Для всіх моделей



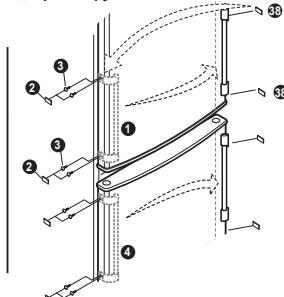
8. Для всіх моделей



9. Якщо дисплей зовнішнього типу



10. Тільки для моделей із зовнішніми дверними ручками



Примітка

Гарантія не поширюється на перевішування дверей.

Мазмұны

Кіріспе	Жіктеу таблица техникалық сипаттамалары	34
	Тіркеу	35
	ҚТ жөніндегі маңызды нұсқаулар	35
	Тоңазытқыштың негізгі бөліктері	43
Орнату	Климаттық сынып	45
	Орнату	45
	Іске қосу	45
	Тежеушінің упоры тағайындастындар	46
Пайдалану	Температуралы реттеу	47
	• Тоңазытқыш	47
	• Мұздатқыш	48
	Функции	49
	• Жылдам мұздату	49
	• Демалыс	49
	• Энергияға тәуелсіз жады	50
	• Есік сигнализациясы	50
	• Құлыптап тастау	51
	Мұз жасау	51
	Еріту	51
	Су диспенсері	52
Азық сақтау нұсқамалары	Азық сақтау	53
	Алып шығу/Мұздатқыш камераның жәшігін орнату	54
Күту және техникалық қызмет көрсету	Жалпы мәліметтер	55
	Тоңазытқышпен жұмыс істеудегі ерекшеліктер	55
	Шамды ауыстыру	56
	Шығару/Орнату сәре	56
	Алып шығу/Жәшікті орнату	57
	Тазалау	58
Ақауларды анықтау	Ықтимал себептері	59
	Есік қондырғының өндөлініп-жойылу тәртібі	60
Есікті қарсы беттегі тарарапқа іліп қою рәсімі	Ескерту	61
	Есікті қарсы беттегі тарарапқа іліп қою рәсімі	61

Осы тауардың қызмет ету мерзімі - тауарды тұтынушыға тапсыру күнінен бастап 7 жыл.

Жіктеу таблица. Техникалық сипаттамалары тоңазытқыш-мұздатқыштың

Маманданым	Номинанды көрнөу (V-Нz)						
		230 ~ 50	N	230 ~ 50	N	230 ~ 50	N
Улғисі	Климаттық сыйнып	GA-B359B*QA GA-B359B*CA GA-B379B*QA GA-B379B*CA GA-B379U*QA GA-B379U*CA	GA-B359P*QA GA-B359P*CA GA-B379P*QA GA-B379P*CA	GA-F399B*QA GA-F409B*QA	GA-B399U*CA GA-B409U*CA	GA-B399P*QA GA-B409P*QA	GA-B399TG** GA-B409TG**
Номинанды Ағым (A)	0.6						
Тұтынатын құаты (W)	100						
Ертік кеңінде тұтынатын құаты (W)	170						
Қыздырыу элементінен тұтынатын құаты (W)	170						
Шамынъен жогары тұтынатын құаты (W)	20						
Көлемі-барлығы (t), Сыйымдылық / Бруто -мұндауды белгіл (t), Сыйымдылық / Бруто -төнасыту балғіл (t), Сыйымдылық / Бруто	264 / 283	296 / 315	86 / 104	303 / 322			
Мұндауды агенттің салмағы (g)			210 / 211	2117 / 2118	R000a 54г		
Тұмшалапу газы					Циклонентан		
Өтшемдері :							
- Биіктік (mm), Таза салмак / Булы	1726 / 1815				1896 / 1985		
- терендік (mm), Таза салмак / Булы	651 / 744	617 / 744	651 / 744	617 / 744		617 / 744	
- Жаптақтық (мм), Таза салмак / Булы			595 / 655				
- Салмағы (kg), Таза салмак / Булы	67 / 74			73 / 80		82 / 89	
Мұндаудың камераның сыйныбы					***		
Сұлтү жүйесі					No Frost		
Куат тұтыну сыйныбы, ГОСТР 51565-2000					A		
Электр құаттың тұтыну, кВт*сағ/күн	352					369	
Дәбыстық құаттың деңгейі, дБА							42

Ескертпе

Өндіруші компанияның техникалық мінездемелер алдын ала хабарландырусыз өзгертулер енгізуге құқығы бар.

Тіркеу

Тоңазытқыштың үлгісі мен сериялық нөмірі өнімнің сыртқы бүйір тарапында көрсетілген. Әрбір тоңазытқыш үшін бұл нөмір дербес түрде арналған және басқа өнімдерде қайталанбайды. Бұл жерге қажетті мәліметтерді жазып, осы нұсқаулықты сатып алғаныңыздың тұрақты дәлелі ретінде сақтаңыз.

Түбіртекті осы жерге бекітіп қойыңыз.

- Сатып алу күні : _____
- Делдал кімнен сатып алды : _____
- Делдалдың мекенжайы : _____
- Делдалдың телефон № : _____
- Модель № : _____
- Сериялық № : _____

ҚТ жөніндегі маңызды нұсқаулар

Жарақат алу тәуекеліне, мүлікке зақым келтіруге және өнімді дұрыс пайдаланбауға жол бермеу үшін міндетті түрде келесі қауіпсіздік шараларын орындаңыздар. (Пайдаланушының атамыш нұсқаулығымен танысып болған соң, ол барлық уақытта қол астында болуы үшін сенімді жерге қойып қойыңыз). Оны тоңазытқыштың келесі пайдаланушысына беруді ұмытпаңыз.

▲ НАЗАР АУДАРЫНЫЗ!

Өлімге тап болу мүмкіндігі немесе күрделі жарақат алу туралы ескеरту.

▲ САҚ БОЛЫНЫЗ!

Жарақат алу мүмкіндігі немесе мүлікке зақым келтіру туралы ескерту.

Атамыш нұсқаулықта көрсетілген пайдалану ережелерін сақтау кезінде, өндіруші кепілдік міндеттемелер үшін жауап бермейді.

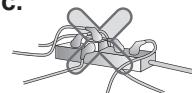
▲ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

- Пайдалану алдында бұл тоңазытқыш-мұздатқышты орнату нұсқаулығтарға сәйкес тиісті түрде орнатып, орналастыру керек.
- Бұйымды бұзбаңыз, жөндеңменіз және конструкциясына өзгерістер енгізбеніз. Ол өrt nemese жарақат себебі болып жұмыс ақаулықтарын тудыруы мүмкін.
- Бұйымды пайдалану кезінде өrt шығу, ток соғу немесе кісілердің жарақаттану мүмкіндігін азайту үшін, келесілерді қоса алғанда, негізгі қауіпсіздік шараларын қолданған жөн. Осы құрылғыны пайдалана алдында нұсқауларды толық оқып шығыңыз.

1. Қуат көзі қосылған кезде

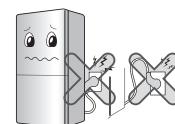
Арнаулы қуат көзі пайдаланылуға тиіс.

Бір қуат көзіне бірнеше құрылғыны жалғап пайдалану өrt шығуына себепші болуы мүмкін.



Қуат ашасының жоғары қарап қалуына немесе тоңазытқыштың артқы жағында жаншылып қалуына жол берменіз.

Бұйымның ішіне су кіріп немесе қуат ашасы зақымданып, өrt шығуына не ток соғуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Қуат сымының ілуіне немесе оны ауыр заттың басып қалуына жол берменіз.

Бұл қуат сымы зақымданып, өrt шығуына немесе ток соғуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Желілік сымды ауыстыруыш болмаңыз және оның ұзындығын өзгертпеніз.

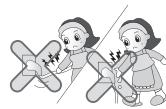
Зақымдалған желілік сым өрттің тұтандына немесе электр тогының соғуына себеп болуы мүмкін.



Қуат сымы зақымдалған жағдайда, қауіптің бетін алу үшін оны өндіруші немесе оның қызмет көрсету агенті немесе тәріздес біліктілігі бар адам ауыстыруға тиіс.

Қуат сымын немесе ашасын сұлы қолмен ұстаушы болмаңыз.

Бұл ток соғуына немесе жарақаттануға әкеп соқтыруы мүмкін.



Қуат ашасындағы су мен шанды сұртіп, істікшелердің ұштарын мықтап сұғыныз.

Шаң, су немесе орнықсыз қосылыс өрт шығуына немесе ток соғуына әкеп соқтыруы мүмкін.



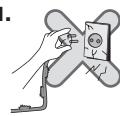
Приборды желіге қосу алдында, айыр тілді қосқышты мүмкін болатын ластанудан тазалап отырыңыз және қос тесікті желі қосқышына тығыздап кіргізіңіз.

Жерге дұрыс қоспау құрылғының бұзылуына немесе ток соғуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Желілік сым, айыр тілді қосқыш немесе қос тесікті желі қосқышының сырт қабы зақымдалған болса, приборды іске қосуға тыйым салынады.

Бұл ток соғуына немесе қысқаша тұйықталып, өрт шығуына әкеп соқтыруы мүмкін.



2. Тоңазытқышты пайдалану кезінде

Тоңазытқыштың үстіне ауыр бұйымдарды немесе қауіпті заттарды, гүл вазасы, кесе, косметика, дәрі-дәрмек немесе қандай да бір су толтырылған ыдыс қоймаңыз.



Бұл өрт шығуына, ток соғуына немесе құлап кетіп жарақаттануға әкеп соқтыруы мүмкін.

Мұздату камерасы немесе тоңазыту бөлігінің есігіне орналасқан есікті, сәрені ұстап тұрушу болмаңыз.



Бұл тоңазытқыштың құлауына немесе қолыңыздың жарақаттануына әкеп соқтыруы мүмкін. Әсіресе, балалардың мұны істеуіне жол берменіз.

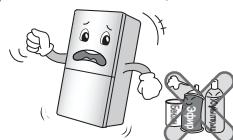
Тоңазытқышты ылғалды жерге немесе су не жауын-шашын шашырайтын жерге орнатпаңыз.

Бұл қысқа тұйықталуға, өртке және жарақат алуға соқтыруы мүмкін.



Тоңазытқыштың жанында немесе ішінде эфир, бензол, спирт, дәрі-дәрмектер, тұрмыстық газ, аэрозоль немесе косметикалық заттарды сақтамаңыз.

Бұл жарылысқа немесе өрт шығуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Тоңазытқыштың ішіне ондағы иісті кетіру үшін жағылған шырақ қоймаңыз.

Бұл жарылысқа немесе өрт шығуына әкеп соқтыруы мүмкін.



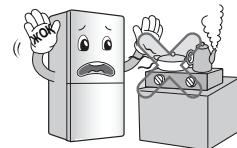
Тоңазытқыштың ішіне дәрі-дәрмектер немесе оқу құралдарын сақтамаңыз.

Температуралық режимі қатаң ұсталуы тиіс материал сақталған кезде, ол бүлініп немесе күтілмеген реакция беріп, қандай да бір қауіп-қатер тудыруы мүмкін.

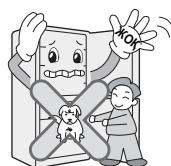


Тоңазытқышты жылтыу приборларына жақын орналастырушы болмаңыз.

Бұл өрт шығуына себепші болуы мүмкін.

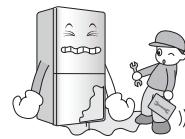


Тоңазытқышқа қандай да бір жануарларды кіргізбеніз.



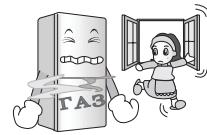
Су астында қалған тоңазытқышты ол тексеріліп болғаннан кейін пайдаланыңыз.

Бұл ток соғуына немесе өрт шығуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Газ сыртқа шыққанда, тоңазытқышқа немесе қуат көзіне тимей, бөлмені дереу желдетіңіз.

Осы тоңазытқышта коршаган ортага зиянсыз сұтықыш ретінде пайдаланылатын табиғи газдың (изобутен, R600a) тіпті кішкене мөлшерінің (80-90 г) өзі жанғыш болып келеді. Тоңазытқышты тасымалдау, орнату немесепайдалану кезінде қатты зақымдану нәтижесінде газ сыртқа шығып кеткен жағдайда кез келген үшкіннан өрт шығуы мүмкін. Одан әрі пайдалану үшін қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.



Тоңазытқыштың ішіне немесе сыртына су шашпаңыз немесе оны бензолмен не сұйылтқышпен тазаламаңыз.

Бұл қысқа тұйықталуға, өртке және жарақат алуға соқтыруы мүмкін.



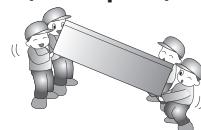
Қолдарыңызды тоңазытқыштың табанына сұғышы болмаңыз.

Оның темірден жасалған жиектері жарақат алуға апарып соқтыруы мүмкін.



Тоңазытқышты тасымалдаған кезде алдыңғы жақтағы астыңғы тұтқа мен артқы жақтағы үстіңгі тұтқадан ұстап көтеріңіз.

Әйтпесе, қолыңыз тайып кетіп, жарақаттануыңыз мүмкін.



Тоңазытқыш есігінің ашылуы немесе жабылуы оның жанындағы кісіні жарақаттауы мүмкін, сондықтан абай болыңыз.

Есік ашылған немесе жабылған кезде есіктің бұрышындағы ашық жерге қол немесе аяқ қыстырылып қалуы мүмкін.

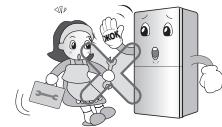


Егер сіз ерсі иісті сезетін болсаңыз немесе тоңазытқыштан тұтін шығып жатқанын көрсөніз, шұғыл түрде айыр тілді қосқышты қос тесікті желі қосқышынан суырып тастап, техникалық қызмет көрсету бойынша орталыққа хабарласыңыз. Бұл өрт шығудың белгісі болуы мүмкін.



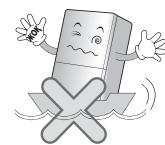
Техникалық
қызмет
орталығы

Тоңазытқышты білікті маманнан басқа қандай да бір кісілердің бөлшектеуіне, жөндеуіне немесе түрін өзгертуіне жол берменіз. Бұл жарақаттануға, ток соғуына немесе өрт шығуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Тоңазытқышты тұрмыстықтан басқа мақсаттарда (дәрі-дәрмектер сақтау немесе материалдарды сыйнау, кемеде пайдалану және т.б.) пайдаланбаңыз.

Бұл өрт шығуы, ток соғуы, сақталатын материалдың бүліні немесе химиялық реакция сияқты күтілмеген қауіп-қатер тудыруы мүмкін.



Тоңазытқышты залалсыздандыру кезінде, есігінен магнитті тығызыдауышты шешіп алып, сөрелерді тоңазытқышта қалдырыңыз. Бұлай іstemеген жағдайда, кездейсоқ жағдайда балалар тоңазытқыш ішінде қамалып қалып қалуы мүмкін.



Тоңазытқышты берік әрі тегіс бетті еденге орнатыңыз.

Есіктерді ашу және жабу кезінде, үсті тегіс жерге орнатылған тоңазытқыш құлап кетіп, жарақат алуға немесе өлімге ұшырауға әкеліп соғуы мүмкін.



Салқын ауа шығатын жерге, қақпаққа, тоңазытқыштың астына, арт жақтағы қызуға төзімді шарбаққа (шығу тесігі) қолыңызды немесе металл зат салмаңыз.

Бұл ток соғуына немесе жарақатқа әкеп соқтыруы мүмкін.



**▲ САҚ
БОЛЫҢЫЗ!**

Бұл нұсқауды орындау жарақаттануға немесе үйдің не жиһаздың бүлінуіне әкеп соқтыруы мүмкін.

Тоңазытқышты тастаған кезде, қалдықтар жинайтын орталыққа хабарласыңыз.
Қондығыда пайдаланытын сұтықш пен үрлеу газы арнайы жою әдістерді талап етеді. Жою алдында, қондырғының артындағы кандай-да болсын тутіктердің зақымдалмағанына кез жеткізіңіз.



Мұздатқыштағы азық-түлікке сұлы қолмен тименіз.

Қолыңыз үсіп қалуы мүмкін.



Қуат көзіне қайтадан қосқан кезде 5 минут немесе одан да ұзағырақ күте тұрыңыз.

Бұл мұздатқыш жұмысының бұзылуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Мұздатқышқа бөтелеке қоймаңыз.

Бөтелкедегі сұйықтық қатуы және бөтелеке сынып, бір жерінізде жарақаттауы мүмкін.



Қуат көзінен ажыратқанда, сымнан емес, ашадан ұстап сұрыңыз.

Бұл ток соғуына немесе қыскаша түйікталып, өрт шығуына әкеп соқтыруы мүмкін.



Тоңазытқыштың ішкі шамын ауыстыру алдында қуат шанышқысын қуат көзінен ажыратыңыз.

Әйтпесе, электрлік соққы қаупі бар.

Егер қондырғы ұзақ уақыт бойы қажет болмаса, қуат шанышқысын сұрып алыңыз.

Тұмшалануының қандай-да болсын нашарлауы өрттің себебі болуы мүмкін.

Қондырғының алдындағы басқару тақтайына балаларды жолатпаңыз немесе онымен ойнауға жол берменіз.

▲ САҚ БОЛЫҢЫЗ!

Прибор әл қуаты, сезімталдығы немесе ақыл-есі төмен (балаларды қоса алғанда) немесе егер олар олардың қауіпсіздігі үшін жауапты адамның приборды пайдалануы жөнінде нұсқаулықпен таныстырылмаса немесе олардың бақылауында болмаса, онда өмірлік тәжірибесі немесе білімі жоқ болған адамдардың пайдалануына жол беруге болмайды.
Балалардың прибормен ойнауына жол бермеу үшін олар бақылау назарында болуы тиіс.

- Қондырғы қаптамасындағы немесе құрамадас құрылмадағы желдету тесіктердің бітеліп қалмауын қадағалаңыз.
- Ерітуді тездету үшін өндіруші ұсынғаннан басқа механикалық саймандар мен құралдарды пайдаланбаңыз.
- Суытқыш желісіне зақым келтірмечіз.
- Егер түрі өндіруші ұсынғандай болмаса, азық сақтау камераларында электроаспаптарды пайдаланбаңыз.



▲ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Мұздату агенті сапасында R600a немесе R134a пайдаланылады.

Сіздің мұздатқышыңызда қандай мұздату агенті пайдаланылатынын білу үшін өнімнің тоңазыту бөлігінің ішкі бүйір тараپындағы техникалық мәліметтер тақтайшасын қараңыз.

Изобутан (R600a) – бұл жоғары экологиялық табиги газ, бірақ ол тез тұтанып кететін қасиетке ие болып табылады. Қондырғыны тасымалдап орнатқанда, суыту желісінің еш бөлшектері зақымдалмағанына назар аудару қажет. Суытқыш тұтіктерден шашырағанда өртенуі мүмкін немесе көзді зақымдауы мүмкін. Тесік табылғанда, қандай-да болса ашық от немесе ықтимал жану көздерінен сақ болып, қондырғы тұрган бөлмені бірнеше минуттай желдетіп алыңыз.

Суытқыш желісінде тесік пайда болғанда отқа қауіпті газ-ауа қоспасының пайда болуына жол бермеу үшін қондырғы мүмкін орнатылатын бөлме ауданы пайдаланылатын суытқыш мөлшеріне байланысты.

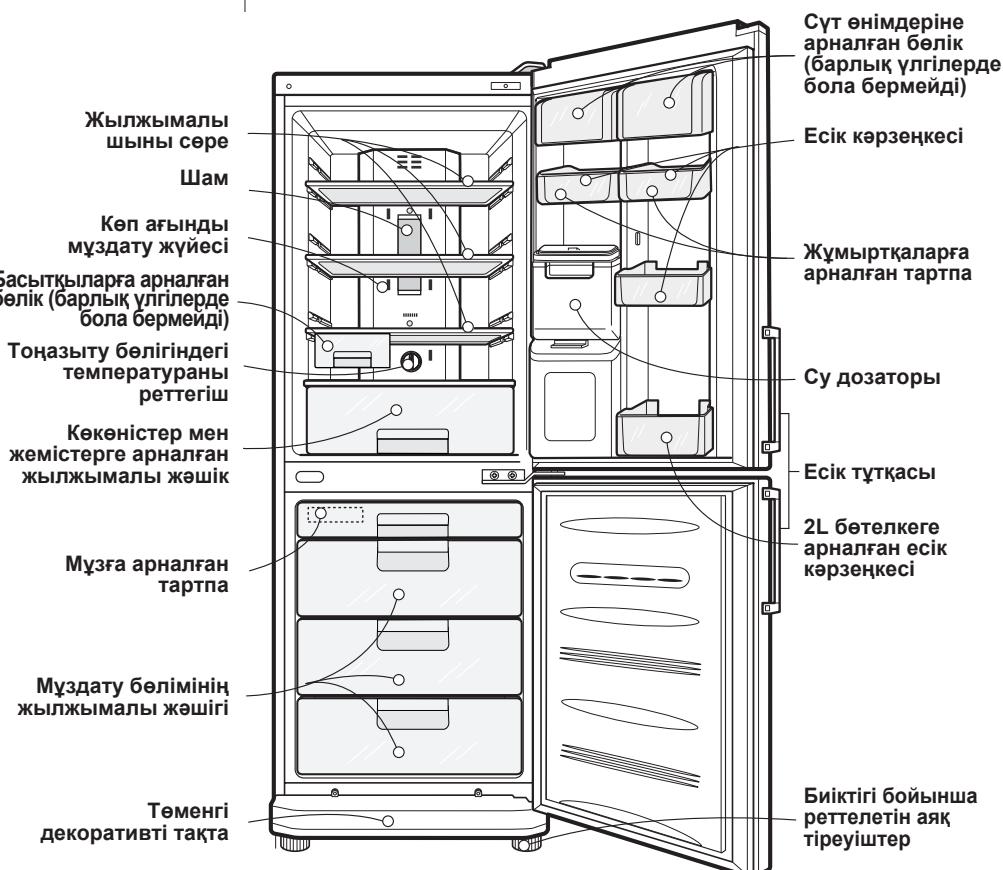
Бөлменің ауданы қондырғының ішіндегі R600a суытқыштың әр 8 граммына 1 шаршы метрдей келетіндей болуы тиіс. Сіздің жеке қондырғыңыздагы суытқыштың мөлшері қондырғы ішіндегі кестеде көрсетілген.

Ақаудың кез келген белгілері бар қондырғыны ешқашан іске қоспаңыз. Күмәніңіз болса, дедалдыңызбен ақылдастыңыз.

Тоңазытқыштың негізгі бөліктері

Үлгілер:
GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA

Су диспенсері



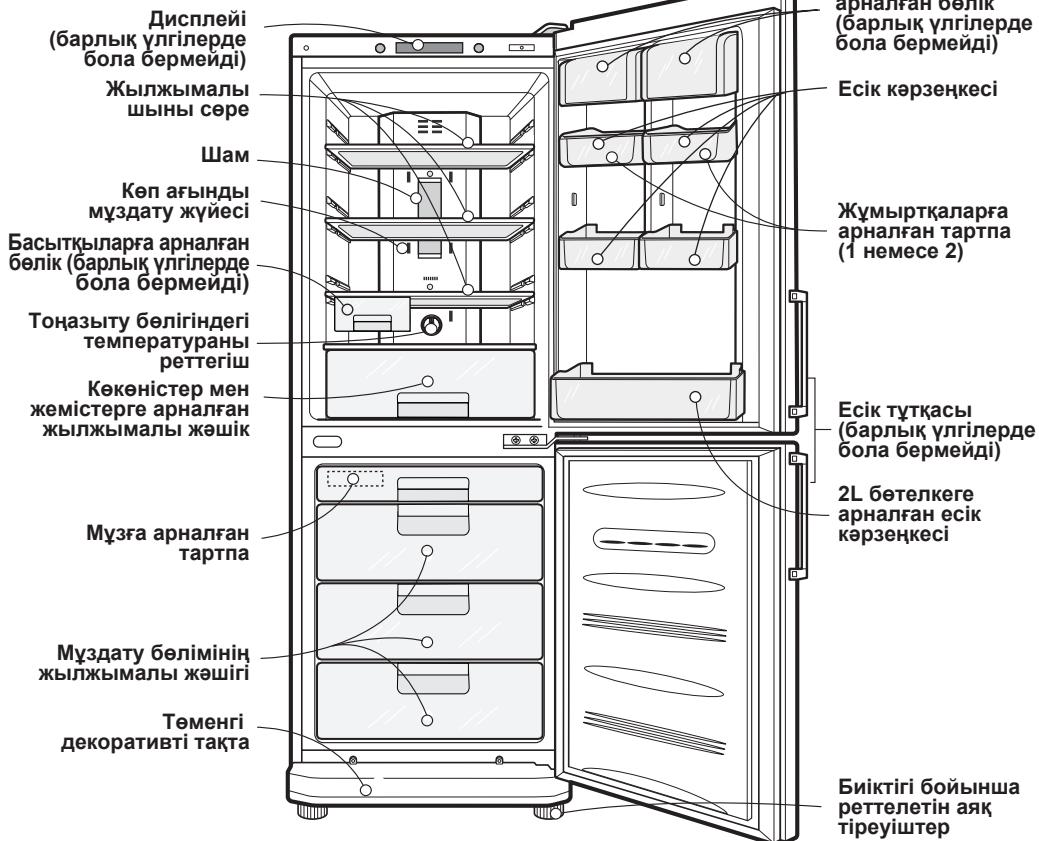
Ескертпе

Егер қондырының кейбір бөлшектері жетіспесе, олар тек қана басқа модельдерде пайдаланылуы мүмкін. Өндіруші компанияның жинақтауға алдын ала хабарландырусыз өзгертулер енгізуге құқығы бар.

Тоңазытқыштың негізгі бөліктері

Үлгілер:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9TG**;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9U*CA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9U*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9U*CA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9TG**



Ескертпе

Егер қондырғының кейбір бөлшектері жетіспесе, олар тек қана басқа модельдерде пайдаланылуы мүмкін. Өндіруші компанияның жинақтауға алдын ала хабарландырусыз өзгертулер енгізуге құқығы бар.

Климаттық сыйып

Құрылғы климаттық белдеуге қатысты қоршаған ортандың шектеулі температура диапазонында пайдалану үшін арналған. Диапазонның ең төменгі, ең жоғары шекарасынан шығып кетуге болмайды. Сіздің құрылғыныңга сәйкес келетін климаттық сыйып, тоңазыту бөлігінің ішкі бүйір тарапындағы техникалық мәліметтер тақтайшасында көрсетілген.

Климаттық сыйып	Қоршаған ортандың рұқсат етілген температурасы
SN	+10 °C до 32 °C
N	+16 °C до 32 °C
ST	+18 °C до 38 °C
T	+18 °C до 43 °C

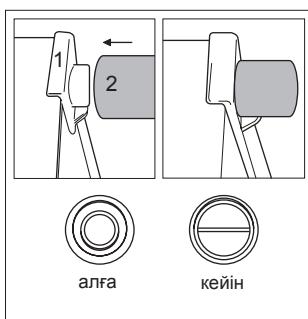
Орнату

- Жақсы орын табыңыз. Екі камералы тоңазытқышты оңай пайдалатын жерге орнатыңыз.
- Қондырғыны жылдыту көздерінен, тікелей күн сәулесінен немесе ылғалдықтан аулақ орнатыңыз.
- Қажетті ауа айналымын қамтамасыз ету үшін тоңазытқыш артында, екі жағы мен үстінен жеткілікті орын қалдыру керек. 1-суретте көрсетілгендей, құрылғының артқы қабырғасының үстінгі бұрыштарына шектеуіш тіреупер орнатыңыз. 2-суретте тіреулер тоңазытқыш камераның ішіндегі есік себетінде жеткізіледі.
- Тоңазытқыш-мұздатқыштың ішіндегі ауа дұрыс айналуын қамтамасыз ету үшін оның екі жағынан, сондай-ақ үстінгі жағынан жеткілікті ашық жер және артқы жағынан қабырғаға дейін кемінде 2 дюйм (5 см) ашық жер қалдырыңыз.
- Тоңазытқыштың сыртқы жағындағы дөңгелек жапсырмаларды алып тастамаңыз. Олар технологиялық санылауларды жауып, бәзендерігіш рөл атқарады.
- Вибрацияны болдырмау үшін қондырғыны түзету керек. Қажет болса, еденнің қисықтығын түзету бұрамалар арқылы жоққа шығарыңыз. Есіктің жабылуын жеңілдету үшін алдыңы жағы артқы жағынан сәл жоғары болу керек. Корпусын сәл көтерінкіресе, түзету бұрамалар оңай бұралады. Қондырғыны жоғарлату үшін түзету бұрамаларды сағат жүргісіне қарсы (➡) бұраңыз, ал төмendetі үшін - сағат жүргісі бойымен (➡) бұраңыз.
- Екі камералы тоңазытқышты мұқият тазартып, тасымалдау кезінде жиналған барлық шан-тозанды сүртіп тастаңыз.
- Мұз текшелерін салатын қалта және тағы басқалар сияқты керек-жараптарды өздерінің тиісті орындарына салыңыз. Тасымалдау кезінде ықтимал зақымдануды болдырмау үшін олардың бері бір орамаға салынады.
- Куат сымын (немесе шанышқыны) куат көзіне қосыңыз. Бір куат көзіне басқа қондырғыларды қоспаңыз.

Іске қосу

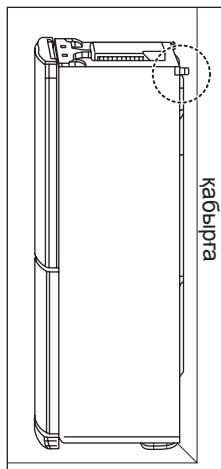
Екі камералы тоңазытқыш орнатылып болғаннан кейін құнақи немесе мұздатылған азықты салар алдында, оны қалыпты жұмыс температурасында тұрақтандыру үшін 2-3 сағат беріңіз. Егер куат шанышқысы ажыратылып тұрса, қайта іске қосар алдында 5 минуттай күте тұрыңыз. Енді екі камералы тоңазытқышыңız іске дайын.

Тежеушінің упоры тағайындаисындар



Сурет 1

Тежеушінің упоры тағайындаисындар 2
бөлшекте 1 дейін упора



Сурет 2

Бөлшекті орнатқаннан кейін тоқазытқышты
қабырғаға қойыңыз.

▲ НАЗАР АУДАРЫНЫЗ!

Бұл бөлшек тоқазытқыштың тиімдірек жұмыс
істеуі үшін орнатылуға тиіс.

Ескертпе

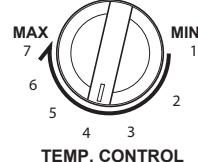
Тежеушінің упоры тоқазытқыштың тоқазытқыштың
камерасының есігінің лотке болады

Тоңазытқыш

Регулировка температуры

Мұздатқыш-тоңазытқышында сізге тоңазытқыш және мұздатқыш бөлімдеріндегі температуралы реттеуге мүмкіндік беретін екі басқару құралы бар.

- Бастапқыда TEMP.CONTROL (температура реттеу) тұтқасын «4» мәніне қойыңыз. Содан кейін бөлімдеріндең температуралы қалаудың қарай реттеңіз.
- Егер ішкі температуралың кішкене сұық немесе сұығырақ болғанын қаласаңыз, тұтқаны сәйкесінше MIN (ең төменгі) немесе MAX (ең жоғарғы) мәндеріне қарай бұраңыз. Айналадағы температура төмен болған кезде TEMP.CONTROL (температураны реттеу) тұтқасын ‘MIN’ мәніне бұраңыз.



Температуралы реттеуге арналған дисплей панелі

	GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA ЖД (88)	GA-B3*9B*QA; GA-B3*9P*QA; GA-B3*9U*QA GA-B4*9B*QA; GA-B4*9P*QA; GA-B4*9U*QA ЖД (ШӘКІЛ)
Функциялық дисплей тақтасы		
	GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG** СК дисплей	
	< Сыртқы түрі >	
	<p>Жылдам мұздату батырмасы</p> <p>Күлгілтап тастау батырмас</p> <p>Демалыс батырмасы</p> <p>Мұздататын камераға арналған температуралы реттеу батырмасы</p>	

Пайдалану

< Ішкі түрі >

Үлгілер:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA



Мұздатқыш

< Сыртқы түрі >

Үлгілер:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA

Үлгілер:

GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;

Үлгілер:

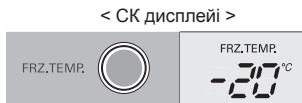
GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG**

< Ішкі түрі >

Үлгілер:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA

- Мұздататын камераңың бастапқы температурасы -18°C құрайды. Енді сіз камераңың температурасын қалауынызға қарай реттей аласыз.



- Температуралын реттеу батырмаларын басқаныңызда, мұздататын камераңың температурасы төмендегі ретпен қайталанады:

88 түріндегі индикаторлары (сыртқы және ішкі түрлери) немесе СК дисплейі бар жарық диодты басқару панелі:
 $-18^{\circ}\text{C} \rightarrow -19^{\circ}\text{C} \rightarrow -20^{\circ}\text{C} \rightarrow -21^{\circ}\text{C} \rightarrow -22^{\circ}\text{C} \rightarrow -23^{\circ}\text{C}$
 $\rightarrow -15^{\circ}\text{C} \rightarrow -16^{\circ}\text{C} \rightarrow -17^{\circ}\text{C} \rightarrow -18^{\circ}\text{C}$

ЖД ШӘКІЛ Үлгісінің мұздататын камерасы:
 $-19^{\circ}\text{C} \rightarrow -21^{\circ}\text{C} \rightarrow -23^{\circ}\text{C} \rightarrow -15^{\circ}\text{C} \rightarrow -17^{\circ}\text{C}$

Ескерту

Көрсетілген мәндегі температура тоңазытқыштағы таза температура емес, мақсатты температура болғандықтан, таза ішкі температура өнімнің күйіне қарай өзгереді.

Тоңазыту функциясы бастапқы уақытта әлсіз жүреді. Тоңазытқышты ең кем дегенде 2-3 қун пайдаланғаннан кейін температуралық реттеңіз.

Функции

Жылдам мұздату

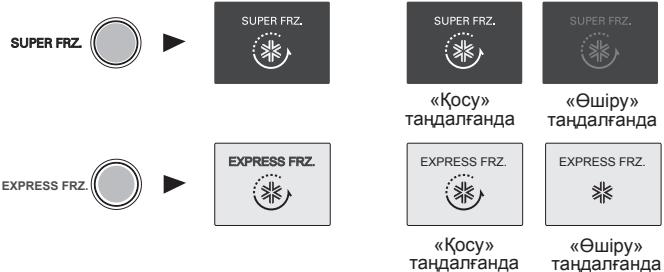
- Егер азық-түліктерді жылдам мұздату қажет болса – «Жылдам мұздату» функциясын пайдаланыңыз. «SUPER FRZ.», «EXPRESS FRZ.» немесе «SUPER FRZ./VACATION» түймесін (улғисіне қатысты түрде) бір рет басыңыз, одан соң сәйкес келетін индикатор жанады және жылдам мұздату үдерісі басталады.
- «Жылдам мұздату» режимінің жұмыс уақыты 3 сағатты құрайды. Уақыттың аяқталуы бойынша, тоңазытқыш автоматты түрде ертеде орнатылған температуралық режимге қайта оралады. Егер сіз жылдам мұздату операциясын тоқтатыңыз келсе, «SUPER FRZ.», «EXPRESS FRZ.» немесе «SUPER FRZ./VACATION» түймесін тағы да бір рет басыңыз, индикатор өшіп қалады, жылдам мұздату операциясы тоқталады және тоңазытқыш ең бастағы қалпына қайта оралады.

< Сыртқы түрі >

Үлгілер:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;

Үлгілер:
GA-B3*9TG; GA-B4*9TG****



Демалыс

- Бұл функция тоңазытқышты энергияны үнемдеу режиміне көшіреді. Сіз бірнеше күнге бір жаққа кеткенде, бұл өте пайдалы, тұтынылатын энергия ең төменгі деңгейге дейін азаяды. Бұл режим «VACATION» немесе «SUPER FRZ./VACATION» (улғисіне қатысты түрде) түймесін басу арқылы қосылады. Бұл жағдайда индикатор шамы жанады. Түймені қайталап басқан кезде, энергияны үнемдеу режимін өшіріп тастайды.

Пайдалану

< Сыртқы түрі >

Үлгілер:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;



VACATION



«Қосу»
таңдалғанда



VACATION

«Өшіру»
таңдалғанда

Үлгілер:

GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG**



VACATION



«Қосу»
таңдалғанда



VACATION

«Өшіру»
таңдалғанда

< Ішкі түрі >

Үлгілер:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA



SUPER FRZ/VACATION



«Қосу»
таңдалғанда



«Қосу»
таңдалғанда

► «Өшіру»

Ескерту

< Ішкі түрі >

«SUPER FRZ./VACATION» түймесін бір рет басыңыз, бұд «SUPER FRZ./VACATION» түймесін қайталап басу, энергияны үнемдеу режимін өшіріп тастайды және «SUPER FRZ.» (Жылдам мұздату) режимін іске қосады. Жылдам мұздату әрекеті шамамен 3 сағатқа созылады. Операция аяқталған кезде, тоңазытқыш ең бастағы қалпына автоматты түрде қайта оралады. «SUPER FRZ./VACATION» түймесін үшінші рет басу, барлық режимдерді өшіріп тастайды, ақпараттық табло өшіп қалады. «Өшіру» → «VACATION» → «SUPER FRZ.» → «Өшіру»

Энергияға
тәуелсіз жады

< Ішкі түрі >

Үлгілер:

GA-B3*9B*CA; GA-B3*9U*CA;
GA-B3*9P*CA; GA-B4*9U*CA

Бұл функция электр энергиясы өшіп қалған немесе электр желісінде үзілу орын алған жағдайда, пайдаланушымен орнатылып, бекітілген температураны сақтап қалады.

Электр энергиясын беру қалпына келтірілген кезде, барлық баптаулар қалпына келтіріледі.

Eсік
сигнализациясы

< Сыртқы түрі >

Үлгілер:

GA-B3*9TG**; GA-B4*9TG**

Тоңазытқыштың есірі біраз уақыт ашық қалса, сигнал дыбысы естіледі.

Құлыштап тастау

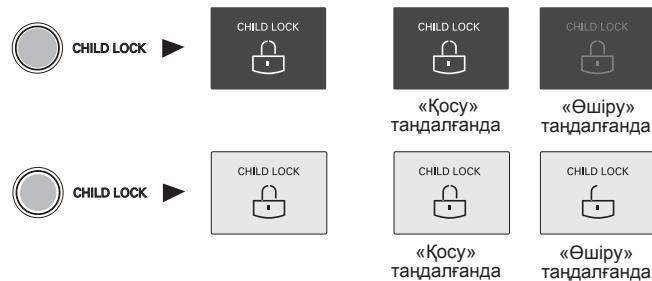
<Сыртқы түрі>

Үлгілер:

GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA;
GA-B3*9B*QA; GA-B4*9B*QA;
GA-B3*9P*QA; GA-B4*9P*QA;
GA-B3*9U*QA; GA-B4*9U*QA;

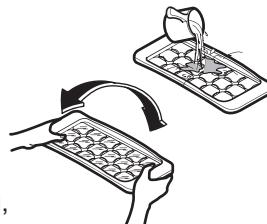
Үлгілер:
GA-B3*9TG**, GA-B4*9TG**

- Құлыштап тастау режимін іске қосқан кезде, басқа түймелер құлыштанып қалады.
- «CHILD LOCK» түймесін біркелкілікпен басы, құлыштап тастауды іске қосады және ажыратады (құлыштап тастау немесе құлыштап тастауды ажырату үшін «CHILD LOCK» түймесін басыңыз және оны 3 секунд бойына ұстап тұрыңыз).



Мұз жасау

- Мұз түйірлерін жасау үшін мұз науасын су деңгейінә дейін толтырып, оны мұздатқышқа салыңыз.
- Егер мұз түйірлерін тез жасау қажет болса, «SUPER FRZ.», «EXPRESS FRZ.» болмаса «SUPER FRZ./VACATION» (Үлгісіне қатысты түрде).
- Мұз түйірлерін шығарып алу үшін науаны шеттерінен ұстап, жайлап майыстырыңыз.



Пайдалы көңес

Мұз текшелерін оңай шығару үшін науаны майыстырап алдында оның үстінен сұ жіберіңіз.

Еріту

Еріту автоматты түрде атқарылады.
Еріту сүсі төмен кептіру науасына қарай ағып, автоматты түрде буланып кетеді.

Улгілер:
GA-F3*9B*QA; GA-F4*9B*QA
Орнату

Су диспенсері



Ерекшеліктері

Су ыдысын толтыру

- Есікке орнатылған су ыдысының түтқасын артқа шалқайтып, кіші қақпақты ашып, құман шүмегі немесе өзге құрал арқылы су құйыңыз.
- * Су құйғанда, су ыдысының алдындағы бақылау терезесіне қарап тұрыңыз.
- * Суды 3,0 литр көлеміне дейін қуюға болады.
- Кіші қақпақты басып орнықтырыңыз.
- Суды құйғаннан кейін су ыдысын тиісті орнына орнықтырыңыз.

Су ішу

- Диспенсер тілін кесемен басыңыз.
- Тілді басқанда, диспенсер ішінен су құйылады.
- Егер кесені ақырын тілден аластанса, су құйылмайды.

▲ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Таза судан басқа, өзге сусындарды құймаңыз (сүт, шырын, газдалған сусындар және т.б.). Әсіресе, құрамында майда бөлшектер бар сусындарды (іркіліске әкеліп соғуы мүмкін). Тек қана ішуге жарамды су.

Азық сақтау жөніндегі нұсқаулар

Азық сақтау

- Банан, қауын сияқты төмен температурада тез бұзылатын азықты сақтамаңыз.
- Сақтар алдында ыстық тағамдарды сұйтыңыз. Ыстық тағамдарды тоңазытқышқа қойсаңыз, басқа азық бұзылып, электрлік қуаттың тұтынуы өсүп кетуі мүмкін.
- Азықты қақпағы бар ыдысқа салып сақтаңыз. Бұл шара ылғалдылықта сақтап, азықтың дәмі мен нәрлігінің сақталуына септігін тигізеді.
- Желдету тесіктерін азықпен бітеп қоймаңыз. Салқын ауаның кедергісіз айналуы температураны біркелкі етіп сақтайды.
- Тоңазытқыштың есігін жиі-жі аша беруге болмайды. Есіктерді жиі-жі ашу тоңазытқыштың ішіне жылы ауаның кіруіне, бұл өз кезегінде электр энергиясын жоғалтуға және азық-түліктердің мүмкін болатын бұзылуына апарып соғады.
- Температураны реттеу оңай болу үшін температураны реттеу тұтқасының жанына азық-түлік сақтамаңыз.
- Ешқашан есіктегі қалталарға өте көп азық салмаңыз, себебі есік толығымен жабылмай қалуы мүмкін.
- Мұздатқыш камерасында шөлмектерді сақтамаңыз-олар қатып қалғанда сынып кетуі мүмкін.
- Еріп бара жатқан азықты қайта мұздатпаңыз. Азықтың дәмі мен нәрлігі жоғалады.

Ескертпе

Егер тоңазытқышты ыстық және ылғал жерге орнатсаңыз, есігін жиі-жі аша берсеңіз немесе ішіне көп кекөніс салсаңыз, оның ішінде жұмысына әсер етпейтін шық түзіледі. Шықты шаң сүртетін шүберекпен сүртіп тастаңыз.

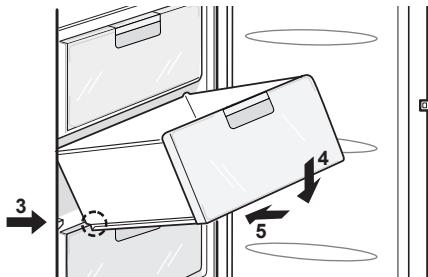
**Алып шығу/
Мұздатқыш
камераның
жәшігін орнату**

- Бұйымда ауа айналымы дұрыс болғанын қамтамасыз ету үшін мұздатқыш белімінің тартпалары дайын енгізілуі тұруы қажет.
- Үлкен мөлшердегі азық мұздатқышта сақталуға тиіс, ортадағы тарпа қажет болса алынып азық-түлік төменгі тарпада қаланып сақталуы мүмкін.
- Мұздатқыш камераның жәшіктегі кез келгенін алып шығу үшін, төмендегі әрекеттерді іске асыру қажет:
 - Жәшікті түбіне дейін бері тартыңыз;
 - Оның алдыңғы жағын сөл көтеріп, өзінізге тартыңыз да, алып шығыңыз.



- Жәшікті орнына салған кезде, осы сияқты әрекеттерді кері ретте іске асырыңыз:
 - Жәшікті бағыттауыштарға 45° еністеп қойыңыз;
 - Жәшіктің алдыңғы бөлігін бағыттауыштарға қатарлас түсіріңіз;
 - Жәшікті ішке қарай түбіне дейін итеріңіз.

Бұл орайда оның қисаймауын қадағалаңыз.



**▲ НАЗАР
АУДАРЫҢЫЗ!**

Жәшіктердің және сөрелердің қанауы кезінде артық күшті қолданбаңыз, бұл мұздатқыштың закымдануына әкеледі.

Жалпы мәліметтер

Қуат іркілісі

- Қуаттың 1~2 сағат іркілісі азық қорына әсер етпейді. Есікті жәнсіз жиі-жіі ашып жаба берменіз.

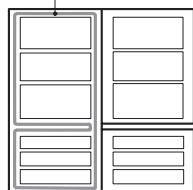
Егер көшсөніз

- Екі камералы тоңазытқыштан азықты шығарып, барлық бос заттарды таспамен бекітіңіз.
- Екі камералы тоңазытқышты жылжыттар алдында түзету бұрамаларын тірелгенше бұраңыз. Өйтпесе, бұрамасы еденге сызат түсіруі мүмкін немесе тоңазытқыш орнынан қозғалмауы мүмкін.

Конденсатқа
қарсы түтік

- Тоңазытқыштың көрінетін бетінің төңірегінде, сондай-ақ тоңазыту және мұздату бөліктерінің аралығындағы бөліп түрушы төсемеден конденсаттануға қарсы түтік өтеді. Ол түтік конденсант жұмысы барысында қызады.
- Орнатып болғаннан кейін бірден, сондай-ақ егер бөлмеде температура жоғары болатын болса, тоңазытқыштың қызып кетуі мүмкін. Бұл қалыпты жағдай болып табылады.

Конденсатқа
қарсы түтік



▲САҚ
БОЛЫҢЫЗ!

Тоңазытқышпен жұмыс істеудегі ерекшеліктер

Тоңазытқыштың құрамындағы құрылғыларда температуралың әсерінен бөтен дыбыстар естілуі мүмкін. Осыған тән термореттегішпен компрессор қосылғанда естілетін дыбыстар қалыпты болып есептеледі, ол электро құрылғылардың жұмысы кезінде пайдада болады. Компрессор жұмыс іstemегеннің өзінде, салқындану жұмысын реттейтін хладагент аздал шымырлауы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай.

Тоңазытқыштың жұмысы кезінде мынандай дыбыстар естілуі мүмкін:

- реле температура құрылғысының сықыры;
- тоңазытқыш түтікшелерінде реттеуші хлодогеннің шұрылдауы;
- температуралың өзгерісінен құрылғылардың сынғырлауы.

Бұл дыбыстардың өз ерекшеліктері бар, және олардың бұзылуға қатысы жоқ.

Шамды аударып орнату

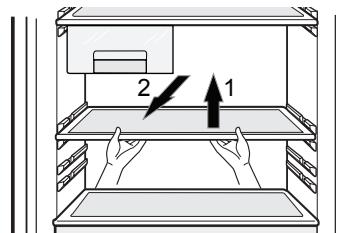
1. Қорек ашасын розеткадан сұрыңыз.
2. Тоңазытқыш сөрелерін шығарып алыңыз.
3. Шамның қақпағын шығарып алу үшін түрпатты бұрауышты шам қақпағының астынғы жаңына енгізіп, алдыға қарай сұрып алыңыз.
4. Құрастыруды бөлшектеуге кері тәртіппен орындаңыз.
5. Құрастыруды бөлшектеуге кері тәртіппен орындаңыз. Қосалқы шамның техникалық көрсеткіштері аударылғатын шамдікімен бірдей болуға тиіс.
6. Шамның ең жоғары тұтынатын қуаты 20 Вт аспауы тиіс.



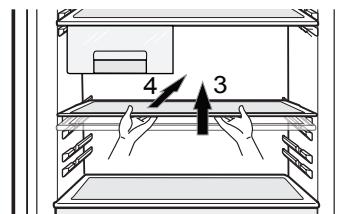
▲ НАЗАР АУДАРЫНЫЗ!

Шығару/ Орнату сөре

- Тартпаны тоңазытқыштан шығару үшін, оны (тартпаны) аздап көтеріңіз(1), одан кейін өзіңізге тартыңыз (2). Егер тартпаны дұрыс шығара алмасаңыз, тоңазытқыштың ішін бұлдіресіз.



- Тартпаны тоңазытқыштың ішіне (тоңазытқышқа) орналасыту (қою) үшін, тағыда осыны қайталайсыз: алғашында тартпаның алдынғы жағын көтеріңіз (3), онан кейін тартпаны тоңазытқышқа қарай итеріңіз (4). Тартпа дұрыс қойылмаған жағдайда ішкі бөлігі бүлінуі мүмкін.

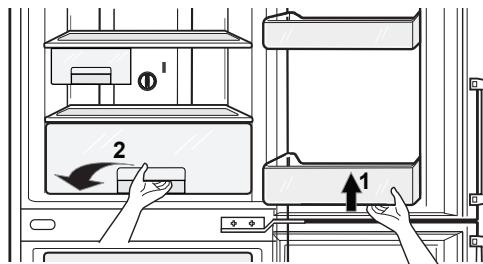


Күту және техникалық қызмет көрсету

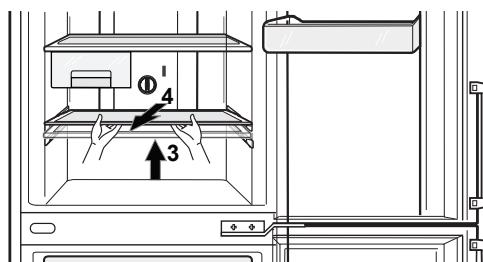
Алып шығу / Жәшікті орнату

Астыңғы жәшікті тоңазытқыш камерадан алып шығу үшін, төмендегі әрекеттерді іске асыру қажет:

- 1) Өуелі астыңғы себетті сәл жоғары көтеріп есіктен алып шығыңыз.
- 2) Жәшікті түбіне дейін бері тартыңыз, оның алдыңғы жағын сәл көтеріп, өзінізге тартыңыз да, алып шығыңыз;



- 3) Жәшіктің қақпағының алдыңғы жағын сәл көтеріп, өзінізге тартыңыз да, алып шығыңыз.



- 4) Жәшікті орнына салған кезде, осы сияқты әрекеттерді кері ретте іске асырыңыз.

▲ НАЗАР АУДАРЫНЫЗ!

Бұл орайда оның қисаймауын қадағалаңыз.
Дұрыс алып шықпаған немесе орнатпаған жағдайда тоңазытқыштың ішкі бөліктері бүлінуі мүмкін.

Ескертпе

Кепілдік механикалы зақым келулерге таралмайды (жарылулар, сколдар, майысқан жерлер, ашу іздері және т.б.), сақтау, тасу, қанау және мұздатқыш қызмет етуінің ережелерінің бұзылған жағдайда, артық физикалық күш қолданған жағдайда таралмайды.

Тазалау

Тазалау алдында

Сырты

Іші

Торлама мен
тамшы ыдыс

Диспенсердің
сирты

Су ыдысы

Ыдыс қақпағы
(улкені мен кішісі)

Клапан

Тазалағаннан
кейін

▲ НАЗАР
АУДАРЫҢЫЗ!

Куаттан ажыратыңыз.

Екі камералы тоңазытқыштың сыртын ыстық суға немесе сұйық тазартқышқа малынған жұмсақ шүберекпен сүртіңіз. Тазартқышты пайдаланғанда, оның ізін қалдырмай құрғақ таза шүберекпен сүртіп тастаңыз.

Жоғарыда айтылғандай.

Торды алыңыз, есіктің маңайы мен тамшы ыдыс ылғалды таза шүберекпен сүртіңіз.

Шүберекпен диспенсердің сыртындағы және тілінідегі ылғалды және өзге де қоқысты сүртіп тастаңыз.

1. Су ыдысының түбіндегі бекіту иінтіректі басу арқылы су ыдысын көтеріп, шығарып алыңыз.
2. Ыдыстың қақпағын (улкенін) шығарған соң, бейтарап тазартқышпен су ыдысының іші мен сыртын тазалап, әбден шайып тастаңыз.

Бейтарап тазартқышпен ыдыс қақпағын (улкені мен кішісін) тазалап, әбден шайып тастаңыз.

Су ыдысының көртілген бөлшектерін тазалауға кішкентай ысқыш ете ынайлы.

Кішкентай ысқышпен Клапанды тазартып, әбден шайып тастаңыз. Клапанның түбін істетіп тұрып сүмен шайыңыз. Әрқашан тазалау үшін бөлшектенген түмшалау резинасын өзінің орнында бекітіңіз (су тамшылауы мүмкін).

Куат сымының зақымдалмағанын, қуат шанышқысының қызып кетпегенін және оның қуат көзіне тығыз тығылғанын тексеріңіз.

Сүмен жуғаннан кейін қондырғыны құрғақ шүберекпен сүртіп құрғатыңыз.

Екі камералы тоңазытқыштың бөлшектеріне зақым келтіруі мүмкін абразивтерді, керосинді, бензинді, еріткіштерді, тұз қышқылын, қайнап тұрган суды, қыллы қатты ысқышты және т.б. пайдланбаңыз.

Ақаулық	Жәрдем шақырап алдында мына бөлімді оқыңыз немесе Клиенттерге қызмет көрсете орталығына қонырау шалыңыз. Бұл уақытыңыз бер шығындарыңызды үнемдеуі мүмкін. Бұ тізімде осы құрылғыдағы ақаулы сипаттамаларының немесе материалдарының нәтижесінде болмайтын жалпы жағдайлар сипатталынады.
Тоңазытқыш немесе мұздатқыш температурсы тым төмен	<h3>Ықтимал себептері</h3> <ul style="list-style-type: none">• Қуат шанышқысы қуат көзінен ажырап тұруы мүмкін. Оны бекітіп қосыңыз.• Үйде сақтандырғыш күйіп кетсе немесе автоматты үзіп тастағыш өшіп қалатын болса. Қажет болған кезде тексерініз, сақтандырғышты ауыстырыңыз немесе автоматты үзіп тастағышты іске қосыңыз.• Қуат іркілісі. Үй шамдарын тексерініз.
Вибрация немесе дүрілдеу немесе ерсі шулар	<ul style="list-style-type: none">• Температура регуляторы тиісті мағынаға орнатылмаған. Температура регуляторы жөніндегі бөлімге жүгініңіз.• Қондырғы жылды көзіне тым жақын орнатылды.• Жылды ауа райы- есіргі жиі-жиі ашылады.• Есіргі ұзақ уақыт бойы ашық қалады.• Азық-түліктер есіктің жабылуына кедергі келтіреді немесе ауа өткізгіштің тесігін жауып қалады.
Мұздатылған азықта қыраудың немесе мұз кристаллдарының пайда болуы	<ul style="list-style-type: none">• Екі камералы тоңазытқыш орнатылған еден тегіс болмауы мүмкін немесе екі камералы тоңазытқыш тұрақсыз болуы мүмкін. Түзету бұраманы бұрап жөнге келтірініз.• Екі камералы тоңазытқыштың артына керексіз заттар қойылған. <ul style="list-style-type: none">• Мүмкін тесік сәл ашылып қалғанды немесе орама есіктің жабылуына кедергі болып тұруы мүмкін.• Есік тым жиі немесе тым ұзақ уақытқа ашылады.• Ораманың ішіндегі қырау ештең етпейді. <ul style="list-style-type: none">• Мұндай құбылыш ылғалды үй-жайларда орын алуы мүмкін. Ылғалды құргақ етіп сүртіп тастаңыз.
Корпустың бетінде ылғалдың пайда болуы	

Ақаулық

Ішінде ылғал
жиналады

Тоңазытқыштың
ішінде ііс бар

Ескі дұрыс
жабылмайды

Ішкішамы
жанбайды

Ықтимал себептері

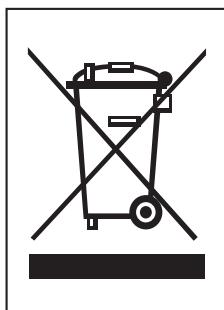
- Есік тым жиі немесе тым ұзақ уақытқа ашилады.
- Ауа-райы ылғал болғанда, есік ашық түрғанда ауа тоңазытқыштың ішіне ылғал айдайды.
- Қатты іісі бар азықты іісі шықпайтындағы етіп жабу ерек немесе орау керек.
- Азықтығ бұзылған-бұзылмағаның тексеріңіз.
- Ишін тазалау керек.
Тазалау жөніндегі бөлімге жүгініңіз
- Азық орамасы есіктің жабылуына кедергі болып тұр. Есіктің жабылуына кедергі болып тұрған орамаларды жылжытыңыз.
- Екі камералы тоңазытқыш түзетілмеген.
Түзету бұрамаларын бұраңыз.
- Екі камералы тоңазытқыш орнатылған еден тегіс болмауы мүмкін немесе екі камералы тоңазытқыш тұрақсыз болуы мүмкін.
Алдыңғы жағын түзеті бұрамалары арқылы сәл көтеріңіз.
- Электрлік қуаттың болмауы.
- Шамды ауыстыру керек.
Шамды ауыстыру жөніндегі бөлімге жүгініңіз.

Ескертпе

Сіздің тоңазытқыш сізіңіздің қызмет көрсетуге және қолдануы бойынша қосымша мәліметті жиі тапсырма берілген (www.lg.com/ru/refhelp) сұрақтар бөлімде LGның серіктестігінің ресми сайтында таба аласыз.

Ескі қондырғының өндөлініп-жойылу тәртібі

1. Егер өнімге осы дәңгелекті қоқыс шелегінің сыйылып тасталған бейнесі қыстырылса, өнімге 2002/96/EC Европалық Нұсқаулық қолданылады.
2. Барлық электрлі және электронды өнімдер үкімет немесе жергілікті органдар тағайындаған қоқыс жинау орталықтар арқылы түрмисстық қоқысттан бөлек өндөлініп-жойылады.
3. Ескі қондырғының дұрыс өндөлініп-жойылынуы қоршаған орта мен адам денсаулығына деген ықтимал зиян әсердің бетін алуға септігін тигізеді.
4. Өндеп-жою жөніндегі толық мәліметтерді алу үшін қала әкімшілігімен, қоқыс өндеу орталығымен немесе бүйімді сатқан дүкенмен байланысыңыз.



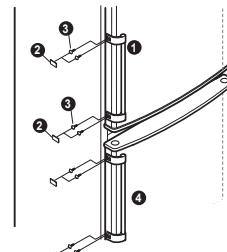
Есікті қарсы беттегі тарапқа іліп қою рәсімі

Сіздің тоңазытқыш-мұздатқышыңыз бұрылмалы есікті етіп жасалған, соның арқасында оның есігі Сіздің ас үйіндегі жоспарына ыңғайластырылып, оң жаққа қарай немесе сол жаққа қарай ашыла алады.

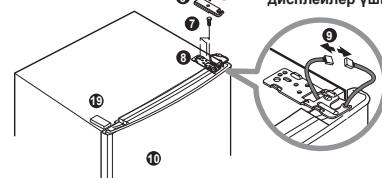
Ескерту

- Есіктің бағытын ауыстырmas бұрын Сізге оның ішіндегі барлық азық-түлік пен тоңазытқыш-мұздатқышыңыздың ішінде бекітілмейтін сөремлер мен салғыштар сияқты бөліктерді алып шығу қажет болады.
- Бұрандаларды бұрау немесе босату үшін реттелмелі кілтті немесе бұранда тін пайдаланыңыз.
- Тоңазытқыш-мұздатқышыңызды жатқызбаңыз. Ол бұзулыға әкеліп соғуы мүмкін.
- Шешу немесе орнату барысында есікті түсіріп алмай, Абай болыңыз.

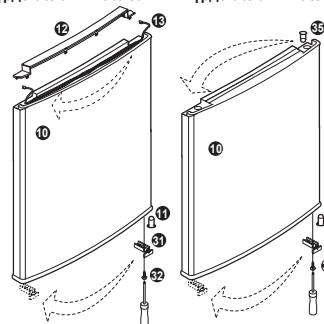
1. Тек сыртқы есік тұтқалары
бар үлгілер үшін ғана



2. Сыртқы түрдегі
дисплейлер үшін



3,4. Егер дисплей сыртқы
түрдө болатын болса



4,5. Егер дисплей ішкі
түрдө болатын болса

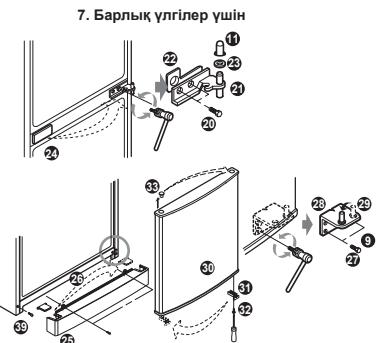


6. Тек сыртқы түрдегі дисплейлер үшін

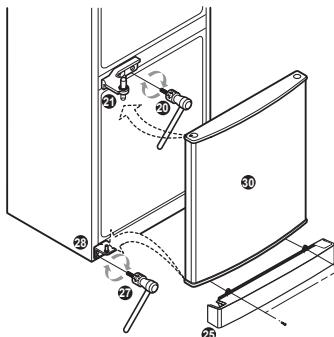
Есікті қарсы беттегі тарапқа іліп қою рәсімі

- Тоңазыту камерасының есігіндегі ① есік тұтқасын ② шешіп алу үшін өуелі қалпақшаны ③ шешіп алу, ал одан соң сағат тіліне қарсы бағытта бұрай отырып, винттерді ④ шешіп алу қажет. Мұздату камерасының ⑤ есік тұтқасы ⑥ тоңазыту камерасының тұтқасы секілді шешіліп алынаады. Жасырын тұтқалары бар үлгілер үшін тұтқаларды орын ауыстыру талап етілмейді. (Сыртқы есік тұтқалары бар үлгілер үшін ғана арналған).
- Жоғары ілгіш қақпағындағы ⑦ винтті ⑧ бұрап шешіп алып, ілгіш қақпағын ⑨ шешіп алыңыз және біріктіруші кабелді ⑩ (сиртқы түрдегі дисплей бар үлгілер үшін ғана) өшіріп тастаңыз. Жоғары ілгішті ⑪ бекітітін болттарды ⑫ бұрап алып және тоңазыту камерасының есігін ⑬ абаляп шешіңіз. Қақпақшаны ⑭ шешіп алыңыз.
- Есіктің жоғарғы қақпағын ⑮ (сиртқы түрдегі дисплей бар үлгілер үшін ғана) шешіп, кабелді ⑯ тартыңыз және оны есіктің қарама-қарсы беттегі тесікке орналастырыңыз. Есіктің жоғарғы қақпағын ⑮ орнына орналастырыңыз.
- Тоңазытқыш есігінің астына орналасқан винтті ⑰ бұрап және есік тіреуішін ⑱ қарама-қарсы беттегі тарапқа орын ауыстырыңыз. Винтті ⑲ бұраның.
- Пластик төлкелерді ⑲ (дисплейдің барлық түрлері үшін) орын ауыстырыңыз және ⑳ (ішкі түрдегі дисплей бар үлгілер үшін ғана) қарама-қарсы беттегі тарапқа орын ауыстырыңыз.
- (Сиртқы түрдегі дисплей бар үлгілер үшін ғана). Жалпақ бұрағыштың көмегімен қалпақшаны ⑲ аясып және алдыңғы панелден ⑳ ажыратып алыңыз және винттерді ⑲ ⑳ бұраның, панелді шешіңіз, кабелді ⑲ қарама-қарсы беттегі тарапқа орын ауыстырыңыз. Панелді ⑳ өз орнына орнатқаннан кейін, винттерді ⑲ ⑳ бұраның және олардың бүркеншігін қалпақшамен ⑲ жабыңыз.

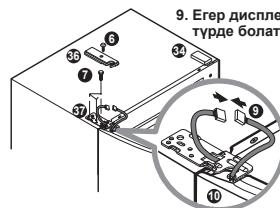
7. Орта ілгіштегі **20** болтты **21** бұрап, орта ілгішті шешіп алыңғыз және оны шешіп алу үшін мұздату камерасының **10** есігін көтеріңіз. Бұқтырманы **24** шешіп алып, шешіп алынған орта ілгіштің **21** орнына орнатыңыз. Тәменгі декоративті панелді **25** біріктіретін винттерді бұрап шешіп алып, қақпақты **26** қарама-қарсы беттегі тарарапқа орын ауыстырыңыз. Тәменгі ілгіштің **23** қадалық істігін **29** оны сағат тіліне қарсы бұрай отырып, оны қарама-қарсы беттегі тесікке бұрап кіргізіңіз. Тоңазытқыштың сырт қабындағы тәменгі ілгіш **28** пен болтты **39** бекітеп болттарды **27** бұрап шығарыңыз. Есіктің тәменгі тарарапындағы винтті **32** бұрап шығарып, мұздату камерасы **10** есігіндегі ұстап тұрушы тіреуішті **31**, қарама-қарсы бет тарарапындағы арнайы тағайындалған орынға орын ауыстырыңыз және оны мықтап бекітіңіз. Жоғарғы қалпақшаны **33** қарама-қарсы беттегі тарарапқа орын ауыстырыңыз.
 8. Шешіп алыңған тәменгі ілгішті **28** сырт қаптың қарама-қарсы тарарапына орналасқан тесікке кіргізіп және оны болттармен **27** бекітіңіз. Болтты **39** сырт қапқа қарама-қарсы тарарапқа бұрап бекітіңіз. Тәменгі декоративті панелді **25** бекіткеннен кейін, мұздату камерасының **10** есігін тәменгі ілгіштің **29** қадалық істігіне орнатыңыз. Шешіп алыңған орта ілгіш осін сыртқа қарай аударып, оны болттармен **20** (есікті сыйып жібермес үшін болттарды абайлап бұрау қажет болады) бекітіңіз. Шайбаны **23** орта ілгішке **24** орнатыңыз.
 9. Тоңазыту камерасының **10** есігін, есіктің тәменгі бөлігі мен орта ілгіштің **21** қадалық істігін тесікке сәйкестендіру жолымен орнатыңыз. Одан соң тоңазытқышпен бірге келетін жинақта болатын жоғарғы ілгішті **37**, тоңазыту камерасы **10** есігінің сәйкес келетін жоғары тесігіне қадалық істігін орнату арқылы орнатыңыз. Кабелдің **9** (сыртқы түрдегі дисплейі бар үлгілер үшін фана) айырғыштарын біріктіріңіз. Болттардың **7** кемегімен жоғарғы ілгішті **37** бекітіңіз. Жоғарғы ілгіштің қақпағын **36** орнатып, оны винттермен **6** бекітіңіз. Тоңазытқышпен бірге келетін жинақта болатын бұқтырманы **34** орнатыңыз.
 10. Бұқтырмаларды **38** есіктің қарама-қарсы тарарапына орын ауыстырыңыз. Есіктің тұтқаларын **1** **4** қарама-қарсы тарарапқа орнатып, оларды винттердің **3** кемегімен бекітіңіз, қалпақшаларды **2** орнатыңыз.



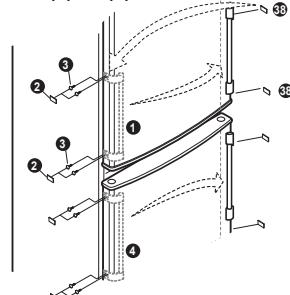
8. Барлық үлгілер үшін



9. Егер дисплей сыртқы түрде болатын болса



10. Тек сыртқы есік тұтқалары бар улгілер үшін ғана



Ескертпе

Ескерту Есік бағытын өзгерту кепілдендірумен
камтылмайды.



BZ03



001



003



KZ.7500561

Устаткування відповідає вимогам Технічного Регламенту Обмеження Використання деяких Небезпечних Речовин в електричному та електронному обладнанні.

Производитель: ООО «ЛГ Электроникс РУС»
143160, РФ, Московская обл., Рузский р-н,
с/п Дороховское, 86км. Минского ш., 9

8-800-200-76-76	Россия
8-820-0071-11-11	Беларусь
0-800-303-000	Украина
8-8000-805-805 2255 (с мобильного GSM)	Казахстан
800-0071-0005	Узбекистан / Кыргызстан
8-0003-271	Латвия
8-800-30-800	Литва
800-9990	Эстония

Служба поддержки клиентов LG